# **Panasonic**

Guide d'utilisation Téléphone cellulaire numérique **SC3** 



EB-SC3
Téléphone portable

Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser ce téléphone. Rechargez entièrement la batterie avant la première utilisation

## sc3 Guide d'utilisation

## Contenu

Informations	Navigation dans	
importantes 1	les menus	38
Consignes de sécurité 1 Déclaration de conformité	Structure du Menu principal	38
SAR8 Entretien et maintenance 10	Afficher le menu	39
A propos de ce manuel 12	Messages	40
A propos de votre	Structure du menu Messages	40
téléphone15	MMS (Multimedia Message	
Aperçu du téléphone15	Service)	
Fonction des touches 16	SMS	47
Affichage	Messages SMS à Illumination	52
Barre lumineuse 20	Messagerie	
Mise en service 21	Msg diffusions	
Installer la carte SIM	Etat mémoire	59
-4 l- h-44i- 04		
et la batterie	Contacts	60
Charger la batterie 23	Contacts	60
Charger la batterie 23 Allumer/éteindre	Structure du menu Contacts	60
Charger la batterie	Structure du menu Contacts Parcourir la Liste contacts	60 61
Charger la batterie 23 Allumer/éteindre	Structure du menu Contacts Parcourir la Liste contacts Ajouter des contacts	60 61 62
Charger la batterie	Structure du menu Contacts Parcourir la Liste contacts Ajouter des contacts Liste des appels	60 61 62
Charger la batterie       23         Allumer/éteindre       24         Ie téléphone       24         Opérations de base       25         Emettre des appels       25         Répondre à des appels       27	Structure du menu Contacts	60 61 62 65
Charger la batterie       23         Allumer/éteindre       24         Ie téléphone       24         Opérations de base       25         Emettre des appels       25         Répondre à des appels       27         Mode silencieux       28	Structure du menu Contacts	60 61 62 65 66
Charger la batterie       23         Allumer/éteindre       24         Ie téléphone       24         Opérations de base       25         Emettre des appels       25         Répondre à des appels       27         Mode silencieux       28         Messagerie       28	Structure du menu Contacts	60 61 62 65 66
Charger la batterie       23         Allumer/éteindre       24         Opérations de base       25         Emettre des appels       25         Répondre à des appels       27         Mode silencieux       28         Messagerie       28         Opérations lors d'un appel	Structure du menu Contacts	60 61 62 65 66 67
Charger la batterie       23         Allumer/éteindre       24         Ie téléphone       24         Opérations de base       25         Emettre des appels       25         Répondre à des appels       27         Mode silencieux       28         Messagerie       28         Opérations lors d'un appel en cours       29	Structure du menu Contacts	60 61 62 65 66 67 68
Charger la batterie	Structure du menu Contacts	60 61 62 65 66 67 68
Charger la batterie       23         Allumer/éteindre       24         Ie téléphone       24         Opérations de base       25         Emettre des appels       25         Répondre à des appels       27         Mode silencieux       28         Messagerie       28         Opérations lors d'un appel en cours       29	Structure du menu Contacts Parcourir la Liste contacts Ajouter des contacts Liste des appels Touches de raccourcis Groupes Avancées  Paramètres Menu des Paramètres Sons Alertes	60 61 62 65 66 67 68 <b>71</b> 72
Charger la batterie	Structure du menu Contacts	60 61 62 65 66 67 68 71 71 72
Charger la batterie       23         Allumer/éteindre       24         Ie téléphone       24         Opérations de base       25         Emettre des appels       25         Répondre à des appels       27         Mode silencieux       28         Messagerie       28         Opérations lors d'un appel en cours       29         Opérations d'appels       20         Conférence       32	Structure du menu Contacts Parcourir la Liste contacts Ajouter des contacts Liste des appels Touches de raccourcis Groupes Avancées  Paramètres Menu des Paramètres Sons Alertes	60 61 62 65 66 67 68 71 72 74

#### Contenu

Réseau GSM		PC Tool	108
Appels			
Sécurité		Mon album media	. 109
Réponse auto		Structure du menu	
Réponse toute touche		Mon album media	109
Verrou automatique	90	Images	
Date et heure		Sons	
Affichage menu		Dossiers Perso	
Réglages par défaut		Raccourcis	
Profils	92	Etat mémoire	110
Jeux et applications	93	Calendrier	. 111
Structure du menu			
Jeux et app	93	Photo	113
Ouvrir une application	93	Prendre des photos	
Paramètres	94	Deremètres de l'ennereil	113
Afficher certificat	95	Paramètres de l'appareil photo	115
Information	95	prioto	115
Télécharger		Accessoires	116
des Applications	95		
		Logiciel PC	116
Navigateur	96	Accessoires en option	117
Structure du menu		Recherche	
Navigateur	96		
Paramètres	96	de pannes	. 118
Démarrer le Navigateur	98		
Signets	99	Messages d'erreur	. 120
Applications	. 100	Glossaire	122
Structure du menu		0.0004	
Applications	100	Spécifications	124
Alarme		Specifications	. 124
Calculatrice		Compatio	
Compositeur		Garantie	
Calendrier		Européenne	. 125
Rendez-vous			
Notes		Licence	. 130
Convertisseur de Devise .	105		
Infrarouge	106	Index	. 133
•			

## **Informations importantes**

Merci d'avoir acheté ce téléphone cellulaire portable Panasonic. Ce téléphone a été conçu pour fonctionner sur les réseaux GSM – GSM900 et GSM1800. Il supporte également le réseau GPRS pour les connexions de données en mode paquet. Merci de vérifier que la batterie est entièrement chargée avant d'utiliser l'appareil. Panasonic Mobile Communications Development of Europe Ltd. déclare que le téléphone EB-SC3 est conforme aux exigences essentielles et autres exigences pertinentes de la directive 1999/5/CE. Vous pouvez trouver une déclaration de conformité à ce propos à l'adresse

http://panasonic.co.jp/pmc/products/en/support/index.html

## Consignes de sécurité

Il est indispensable de lire et de comprendre les informations fournies ci-dessous. En effet, celles-ci vous expliquent comment utiliser votre téléphone en toute sécurité et en respectant l'environnement. Ces informations sont conformes aux dispositions légales en matière d'utilisation de téléphones cellulaires.

#### Alimentation

Il est conseillé de procéder au chargement de cet appareil uniquement au moyen d'un chargeur agréé pour offrir à votre téléphone une performance optimale tout en lui évitant d'être endommagé. Tout autre usage risque d'entraîner l'invalidation de l'agrément accordé à cet appareil et de présenter un danger. Lorsque vous voyagez à l'étranger, vérifiez que la tension nominale du chargeur voyage rapide est compatible avec celle du pays d'utilisation. Un Chargeur de voyage (EB-CAA210xx\*) est fourni avec le Kit principal.

N.B.\* xx identifie la région du chargeur, par ex. CN, EU, UK, AU, US.

#### Informations importantes

#### **Batterie**



L'utilisation d'une batterie différente de celle qui est recommandée par le fabricant pourrait présenter des risques pour votre sécurité.

Si vous utilisez une fonction qui garde le rétroéclairage des touches activé pendant longtemps, comme par exemple les jeux ou le navigateur, la durée de vie de la batterie devient très courte. Pour rallonger la durée de vie de votre batterie, désactivez la fonction Rétroéclairage des touches. Voir "Rétro-éclairage des touches" à la page 76.

N'utilisez pas ce téléphone sans avoir fixé le couvercle de la batterie

#### Mise au rebut de la batterie



Ne jamais incinérer ou jeter la batterie avec les ordures ménagères. La batterie doit être mise au rebut en respectant la réglementation locale et pourra ainsi être recyclée.

#### Avion



Arrêtez votre téléphone cellulaire lorsque vous vous trouvez dans un avion. Assurez-vous que le paramétrage des fonctions Alarme ou Marche auto ne risque pas de contre-

venir aux règlements en provoquant l'allumage automatique du téléphone dans un avion ou dans un environnement médical etc. L'utilisation de téléphones portables dans un avion peut être dangereux pour le fonctionnement de l'avion, cela peut perturber le réseau de téléphonie mobile ou être illégal. Tout individu ne respectant pas cette consigne peut se voir suspendre ou refuser l'accès aux services de téléphonie cellulaire et/ou être poursuivi en justice.

#### Ne pas utiliser



L'utilisation de l'équipement dans les stations service est déconseillée. Veillez à respecter la réglementation en matière de restrictions sur l'utilisation d'équipements radio

dans les dépôts de carburant, les usines chimiques et les sites d'opérations de minage. N'exposez jamais la batterie à des températures supérieures à 60°C.

#### Conduite



Vous devez impérativement garder le contrôle de votre véhicule en toutes circonstances. Ne conduisez jamais le téléphone à la main. Arrêtez-vous d'abord dans un endroit

sûr. Ne parlez pas dans un micro mains libres si cela risque de vous faire perdre votre concentration lorsque vous conduisez. Informezvous des restrictions applicables à l'utilisation des téléphones cellulaires dans le pays où vous conduisez et respectez-les en permanence.

#### Equipement électronique



L'utilisation du téléphone à proximité immédiate de matériel médical, tel que les stimulateurs cardiaques et les appareils de correction auditive, peut présenter un danger.

#### Equipement chauffant



Lorsque votre téléphone, sa batterie ou ses accessoires de charge sont humides, ne les mettez dans aucun type d'équipement chauffant tel un four à micro-ondes. un

réservoir à haute pression, un séchoir ou d'autres appareils semblables. Cela peut provoquer une fuite, une surchauffe, une expansion, une explosion et/ou un incendie de la batterie, du combiné et/ou des accessoires de charge. De plus, le produit ou les accessoires peuvent émettre de la fumée, ce qui risque d'endommager les circuits électriques et entraîner un dysfonctionnement du produit. Panasonic ne peut être tenu responsable de dommages – directs ou indirects – dus à un mauvais emploi de l'appareil.

#### Copies de sauvegarde & Sécurité



Nous vous recommandons de créer une copie ou une copie de sauvegarde des informations et données importantes que vous enregistrez dans la mémoire de votre télé-

phone. Afin d'éviter toute perte accidentelle de données, respectez les instructions concernant l'entretien de votre téléphone et de sa hatterie

#### Informations importantes

Votre téléphone peut enregistrer et communiquer des informations personnelles. Nous vous recommandons de faire en sorte que vos informations personnelles ou financières ne soient pas enregistrées sur votre téléphone. Vous êtes invité à utiliser les fonctions de sécurité tels que le Verrouillage SIM afin de protéger les informations contenues dans votre téléphone. Panasonic décline toute responsabilité quant aux pertes découlant de quelque manière que ce soit de la perte de données, y compris mais sans s'y limiter, aux pertes directes et indirectes (y compris, de manière non exhaustive, les dommages immatériels, les économies anticipées, les pertes de revenus).

#### Téléchargements



Votre téléphone peut télécharger et enregistrer des informations et données depuis des sources externes. Il vous incombe de vérifier que ces téléchargements

et enregistrements ne violent aucune loi sur le copyright ou autre législation applicable. Panasonic décline toute responsabilité quant aux pertes découlant de quelque manière que ce soit de la perte de données ou de toute violation du copyright ou des droits de propriété intellectuelle, y compris mais sans s'y limiter, aux pertes directes et indirectes (y compris, de manière non exhaustive, les dommages immatériels, les économies anticipées, les pertes de revenus).

#### **Utilisation optimale**



Pour une utilisation optimale, tenez l'appareil comme un téléphone ordinaire. Pour éviter toute détérioration

de la qualité du signal ou de la performance de l'antenne, ne touchez pas et ne protégez pas avec votre main la zone de l'antenne lorsque le téléphone est en marche. Toute modification ou



ajout non autorisé peut endommager le téléphone et violer la réglementation en vigueur. L'utilisation d'une modification ou d'un ajout non autorisé peut entraîner l'annulation de votre garantie. Ceci n'a aucune incidence sur vos droits statutaires.

#### Photo



Nous vous conseillons de prendre les précautions appropriées pour l'utilisation de l'appareil photo intégré. Il est de votre responsabilité de vous assurer que vous avez la per-

mission de prendre des photos de personnes et d'objets et que vous n'enfreignez pas les droits personnels ou de tiers lors de l'utilisation de l'appareil photo. Vous devez respecter toutes les lois internationales ou nationales applicables ou les restrictions spéciales qui régissent l'utilisation de l'appareil photo dans des applications et des environnements spécifiques. Cela implique de ne pas utiliser l'appareil photo dans des endroits où l'utilisation d'équipement photo et vidéo peut être interdite. Panasonic décline toute responsabilité quant aux pertes découlant de quelque manière que ce soit de la violation du copyright ou de droits de propriété intellectuelle, y compris mais sans s'y limiter, aux pertes directes et indirectes. Ne laissez pas l'appareil photo au soleil, car cela pourrait nuire à son fonctionnement

#### **Autres informations importantes**

L'écran couleur à cristaux liquides (LCD) utilise une technologie de production haute précision et dans certaines circonstances il peut apparaître plus clair ou plus foncé. Cela est dû aux caractéristiques de l'afficheur LCD et ne constitue pas un défaut de production.

Ce téléphone est conçu, fabriqué et testé afin de respecter les spécifications relatives aux directives sur l'exposition aux fréquences radio applicables à la date de fabrication, en conformité avec la réglementation européenne, les règles américaines FCC et les règles australiennes ACA comme cela est indiqué spécifiquement dans le livret de déclaration fourni avec ce produit.

Ce téléphone ne devrait être utilisé qu'avec des accessoires approuvés par Panasonic afin d'assurer des performances optimales et d'éviter d'endommager votre téléphone. Panasonic ne peut être tenu pour responsable des dommages dus à l'utilisation d'accessoires non approuvés par Panasonic.

#### Informations importantes

Vous devez utiliser ce téléphone en respectant les lois internationales ou nationales applicables ou les restrictions spéciales qui régissent son utilisation dans des applications et environnements spécifiques. Ceci inclut son utilisation dans les hôpitaux, les avions, au volant et toutes les autres utilisations restreintes.

Certaines des informations données dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

Veuillez consulter notre site Internet afin d'obtenir les toutes dernières informations/normes dans votre pays/région d'utilisation.

http://panasonic.co.jp/pmc/products/en/support/index.html

Informations relatives à l'évacuation des déchets, destinées aux utilisateurs d'appareils électriques et électroniques (appareils ménagers domestiques)



Lorsque ce symbole figure sur les produits et/ou les documents qui les accompagnent, cela signifie que les appareils électriques et électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.

Pour que ces produits subissent un traitement, une récupération et un recyclage appropriés, envoyez-les dans les points de collecte désignés, où ils peuvent être déposés gratuitement. Dans certains pays, il est possible de renvoyer les produits au revendeur local en cas d'achat d'un produit équivalent.

En éliminant correctement ce produit, vous contribuerez à la conservation des ressources vitales et à la prévention des éventuels effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine qui pourraient survenir dans le cas contraire.

Afin de connaître le point de collecte le plus proche, veuillez contacter vos autorités locales.

Des sanctions peuvent être appliquées en cas d'élimination incorrecte de ces déchets, conformément à la législation nationale.

#### Utilisateurs professionnels de l'Union européenne

Pour en savoir plus sur l'élimination des appareils électriques et électroniques, contactez votre revendeur ou fournisseur.

#### Informations sur l'évacuation des déchets dans les pays ne faisant pas partie de l'Union européenne

Ce symbole n'est reconnu que dans l'Union européenne.

Pour vous débarrasser de ce produit, veuillez contacter les autorités locales ou votre revendeur afin de connaître la procédure d'élimination à suivre.

### Déclaration de conformité SAR

CE MODELE EST CONFORME AUX NORMES
INTERNATIONALES SUR L'EXPOSITION AUX ONDES RADIO
et aux exigences de la directive UE 1999/5/CE

Votre téléphone mobile est un émetteur-récepteur radio. Il est conçu de sorte à ne pas dépasser les limites d'exposition aux ondes radio recommandées par les normes internationales. Ces normes ont été développées par l'organisation scientifique indépendante ICNIRP et comprennent des marges de sécurité destinées à assurer la protection de toute personne, quels que soient son âge et son état de santé. Ces normes constituent également la base des régulations internationales et des standards relatifs à l'exposition à la radiofréquence.

Ces normes se servent d'une unité de mesure intitulée "Débit d'absorption spécifique (Specific Absorption Rate)" ou SAR. La limite SAR pour les téléphones mobiles est de 2 W/kg et la valeur SAR maximum, obtenue lors de la vérification du respect de la norme pour l'utilisation de l'appareil à l'oreille, était de **0.650 W/kg**. Puisque les téléphones mobiles offrent une vaste gamme de fonctions, ils peuvent être utilisés dans d'autres positions, par exemple sur le corps, comme décrit dans le Mode d'emploi. Ce téléphone a été mis à l'essai pour les opérations qui requièrent un contact de l'appareil avec le corps. Il en résulte qu'il est conforme aux normes sur l'exposition à la radiofréquence s'il est utilisé avec un accessoire Panasonic conçu pour ce produit, ou s'il est utilisé avec un accessoire exempt de métal ou qui maintient le combiné à une distance de 1,5 cm du corps. Dans ce cas, la valeur SAR la plus élevée mesurée est de **0.546 W/kg**.

Puisque le SAR se mesure sur la puissance de transmission la plus élevée de l'appareil, le SAR réel de ce téléphone lors de son fonctionnement est généralement inférieur à celui indiqué ci-dessus. Ceci est dû à des modifications automatiques du niveau de puissance de l'appareil afin d'assurer qu'il n'utilise que le niveau minimum requis pour communiquer avec le réseau.

#### Informations importantes

L'Organisation mondiale de la Santé a établi que les données scientifiques actuelles n'indiquent pas la nécessité de précautions spéciales pour l'utilisation des téléphones mobiles. L'Organisation mondiale de la Santé conseille de réduire l'exposition aux ondes radio en réduisant la durée des appels, ou en utilisant un dispositif main-libre pour garder l'appareil à l'ecart de la tête et du corps.

Pour des informations plus détaillées, se reporter sur les sites web suivants :

World Health Organization (http://www.who.int/emf)

ICNIRP (http://www.icnirp.org)

Panasonic

(http://panasonic.co.jp/pmc/products/en/support/index.html)

### Entretien et maintenance



Le fait d'appuyer sur les touches peut produire une tonalité forte. Evitez de tenir le téléphone près de votre oreille lorsque vous appuyez sur les touches.



Les températures extrêmes peuvent affecter temporairement le fonctionnement de votre téléphone. Ceci est tout à fait normal et n'indique pas une défaillance. Si vous utilisez votre téléphone longuement alors que la température est supérieure à 40°C, la qualité de l'affichage peut se détériorer



Ne modifiez ou démontez pas cet appareil. Il ne contient aucune pièce susceptible d'être réparée par l'utilisateur.



Ne soumettez pas cet appareil à des vibrations ou chocs excessifs. La batterie craint les chocs.



Evitez tout contact avec des liquides ou avec l'humidité. Si votre appareil est mouillé, retirez immédiatement la batterie et le chargeur. Conservez le téléphone à l'abri de l'humidité



N'exposez pas l'appareil au soleil, à l'humidité, à la poussière ou à la chaleur. Ne jamais jeter une batterie au feu. Elle risque d'exploser.



Tenez éloignés de l'appareil et de la batterie les objets métalliques qui pourraient accidentellement entrer en contact avec les bornes.

Les batteries peuvent provoquer des dégâts matériels, des blessures ou des brûlures lorsqu'un matériau conducteur (bijoux en métal, clés, etc.) entre en contact avec les bornes



Rechargez toujours la batterie dans un endroit bien aéré et à l'abri des rayons du soleil, entre +5°C et +35°C. La batterie ne se recharge pas lorsque la température ambiante se trouve hors de cette fourchette.



Lorsque vous connectez le téléphone à une source extérieure, lisez les instructions de fonctionnement de l'équipement afin de connaître la connexion correcte et les précautions de sécurité à prendre. Assurez-vous que le téléphone est compatible avec le produit auquel vous le connectez.



Lorsque vous vous débarrassez d'emballages ou de matériel usagé, informez-vous des possibilités de recyclage auprès des autorités locales.

## A propos de ce manuel

### Symboles utilisés dans ce manuel

Les symboles suivants sont utilisés dans ce manuel pour représenter la disponibilité limitée de certaines fonctions ou services.



= Dépend de votre carte SIM.



= Dépend de la disponibilité du réseau.



s = Dépend de votre opérateur réseau.

## Eléments graphiques

Les éléments graphiques de ce manuel ont un but d'illustration et peuvent différer du téléphone réel et/ou des éléments graphiques affichés sur le téléphone. Panasonic se réserve le droit de changer les informations de ce manuel sans préavis.

#### Touches

Il se peut que les touches de ce manuel diffèrent des touches réelles présentes sur votre téléphone. Référez-vous à la page 16 pour voir les icônes qui représentent les touches dans ce manuel.

#### Comment lire ce manuel

<Exemple> Réseau GSM dans le menu Paramètres à la page 79

Cette fonction dépend de la carte SIM. Pour d'autres symboles, référez-vous à la page 12.



### Navigation dans les menus

Avant les étapes suivantes, vous devez entrer dans le Menu principal, puis vous déplacer dans les sous-menus comme décrit à côté de l'icône .

">" signifie "parcourir le menu et sélectionner".

Dans l'exemple donné ci-dessus :

Depuis le Menu principal, appuyez sur la touche de Navigation pour aller à **Paramètres** puis appuyez sur la touche programmable de gauche (Sélect.)\*, puis appuyez sur la touche de Navigation pour aller à **Réseau GSM** et appuyez sur la touche programmable de gauche (Sélect.)\*.

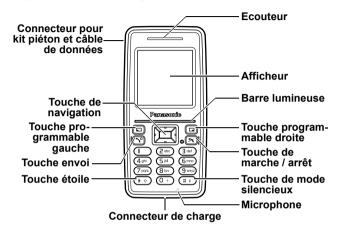
#### Informations importantes

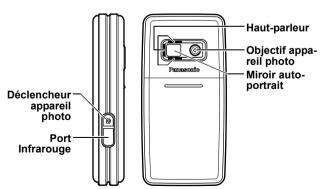
Vous pouvez maintenant passer à l'étape 1 :

- Appuyez sur la touche de Navigation pour aller à Réseau auto, puis appuyez sur la touche programmable gauche (Modifier)\* pour activer ou désactiver la fonction Réseau auto.
- \* Le mot est montré dans le coin inférieur gauche de l'écran, indiquant une commande que la touche donne au téléphone lorsque vous appuyez dessus.

## A propos de votre téléphone

## Aperçu du téléphone





## Fonction des touches

Nom de la touche	Fonction	Icône de la touche
Touche de navigation	Appuyez sur la partie supérieure [▲], inférieure [▼], gauche [◄] ou droite [▶] pour déplacer le curseur à l'écran ou régler le volume du combiné pendant un appel.	
Touche pro- grammable gauche	Permet d'exécuter les fonctions indiquées dans le coin inférieur gauche de l'écran.	
Touche pro- grammable droite	Permet d'exécuter les fonctions indiquées dans le coin inférieur droit de l'écran.	
Touche envoi	Permet de répondre ou d'émettre un appel.	[~]
Touche de marche / arrêt	Maintenez cette touche enfoncée pour allumer/ éteindre le téléphone. Permet de mettre fin à un appel ou de refuser un appel. Pendant l'utilisation des touches, permet de reve- nir à l'écran précédent ou par une pression pro- longée, de passer en mode Inactif.	[%]
Touches numériques	Permettent de saisir des nombres et des caractères.  Maintenez les touches [2] - [9] enfoncées pour l'utilisation des Raccourcis.  Maintenez la touche [1] enfoncée pour appeler votre messagerie vocale et accéder à vos messages vocaux.  Maintenez la touche [0] enfoncée pour saisir le préfixe international (+) ou une pause (P) lors de la saisie d'un numéro de téléphone.	[0] à [9]
Touche étoile	Permet de saisir le symbole "\( \mathbb{X}\)". En mode saisie de texte, permet de passer de majuscule en minuscule et vice-versa ou bien, par pression prolongée, de changer le mode de saisie.	[ <b>*</b> ]
Touche de mode silencieux	Permet de saisir le symbole "#". Depuis l'écran d'Accueil, appuyez sur cette tou- che et gardez-la enfoncée pour activer/désactiver le mode silencieux.	[#]
Déclencheur appareil photo	Permet de prendre une photo en mode Photo.	

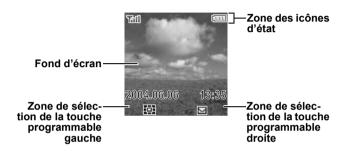
## Touches d'accès rapide

Au lieu de devoir naviguer à travers les menus, vous pouvez facilement accéder à certaines fonctions.

	Touche	Fonction
En mode Inactif		
	[🔲]	Ouvre le Menu principal
	[]	Ouvre le menu Messages
	[▲]	Ouvre le menu Raccourcis
Appui bref	[▼]	Ouvre la Liste contacts
Appui brei	[◀]	Ouvre le Calendrier
	[▶]	Ouvre Mon album media
	[7]	Ouvre la Liste des appels
		Active l'appareil Photo en style Portrait
		Active/désactive le menu Raccourcis sélectionné
		Lance le Navigateur
	[▲]	Verrouillage des touches activé
Appui long	[1]	Appelle votre messagerie vocale
	[2] - [9]	Raccourcis
	[#]	Active/désactive le mode silencieux
		Active l'appareil Photo en style Panorama
Pendant un appel		
Appui bref	[▲]	Augmente le volume
Appul biel	[▼]	Diminue le volume
Appui long	[#]	Active/désactive le haut parleur

## **Affichage**

#### Ecran d'accueil



### Horloge de veille

L'horloge apparaît à l'écran environ une minute après le dernier appui sur une des touches du clavier.

### Icônes d'état

Les icônes d'état sont affichées ou animées en fonction des fonctions activées.

Icône	Signification
Titl	Puissance du signal reçu ; plus il y a de barres, plus le signal reçu est puissant.
₫	Vous êtes sur le territoire couvert par le réseau domestique auquel vous êtes abonné*.
Δ	Enregistrement à un réseau non domestique – itinérance.
Ė	Tous les appels vocaux entrants sont renvoyés si la fonction Ts appels voix est activée.
<b>E</b>	La zone de messages SMS est pleine.
◙	Message non lu en mémoire.
<u> </u>	Il y a un message sur votre Messagerie.
ð	La fonction Alarme est activée.
%≥	Toutes les tonalités sont coupées.
a	Le vibreur est activé.
63	(Gris) La Connexion GPRS est active. (Bleu) Des données sont transmises par GPRS.
[111]	Batterie chargée.
( <del>-)</del> 1	Batterie en cours de chargement.
	Batterie faible
Œ	Chargement anormal
D0)	Le port infrarouge est activé.



### **Barre lumineuse**

Le barre lumineuse clignote ou s'allume lorsque vous recevez des appels/messages, lorsque la batterie est en cours de chargement, lorsque l'alarme retentit ou lorsque vous appuyez sur le clavier. Pour spécifier la couleur d'éclairage par défaut pour les appels entrants, les messages et l'alarme, ou pour activer ou désactiver l'éclairage lors de la charge de la batterie et la pression de touches, voir "Illumination" à la page 75.

Pour définir une couleur d'illumination différente pour les différents contacts, voir "Stocker un contact dans votre téléphone" à la page 62, et sélectionnez au choix Illumination appel ou Illumination msg.

Fonction	Couleur	Description
Appels entrants	Arrêt Couleur 1 - 8	Clignote ou s'allume de la couleur sélection- née lorsque vous recevez des appels.
Messages entrants		Clignote ou s'allume de la couleur sélection- née lorsque vous recevez des messages.
Illumination Messages		Clignote ou s'allume de la couleur sélection- née lorsque vous recevez ou visionnez des Illumination messages. Le barre lumineuse est allumé en réponse aux émoticônes ou animations présentes dans le Illumination message. Voir "Messages SMS à Illumina- tion" à la page 52 pour obtenir des instruc- tions complètes. Pour activer, voir, ou voir un aperçu de l'Illumination, voir page 47 - 50.
Alarme		Clignote ou s'allume de la couleur sélection- née lorsque l'alarme retentit.
Chargement de la batterie	Arrêt Couleur 3	S'allume de la Couleur 3 lorsque la batterie est en cours de chargement.
Pressions sur le clavier	Arrêt Aléatoire	S'allume de couleurs aléatoires lorsque vous appuyez sur les touches [0] - [9], [¥] et [#].

### Mise en service

### Installer la carte SIM et la batterie

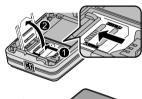
La carte SIM (Subscriber Identity Module) et la batterie doivent être installées avant toute utilisation du téléphone.

Avant de manipuler la carte SIM et la batterie, assurez-vous que le téléphone est éteint et que le chargeur est déconnecté du téléphone.

### Insertion/retrait de la carte SIM

Voir "Insertion/retrait de la batterie" à la page 22 pour retirer ou mettre en place le couvercle de la batterie et la batterie.

- Faites glisser le support de la carte SIM dans le sens de la flèche OPEN jusqu'à un clic quand le support se soulève 2.
- Insérez la carte SIM dans le support de carte SIM comme illustré, avec les contacts or tournés vers le corps du téléphone.
   Pour retirer la carte SIM, faites-la glisser hors du support.
- Rabaissez le support de carte SIM et faites-le glisser dans la direction de la flèche LOCK jusqu'au clic.







### Insertion/retrait de la batterie

#### Insertion de la batterie

- Insérez la batterie dans le compartiment de la batterie en vous assurant que les 3 contacts or sont bien alignés avec les 3 broches or situées en haut du compartiment.
- Replacez le couvercle sur le téléphone. Assurez-vous que le couvercle est bien en place en vérifiant la présence d'un clic.





#### Retrait de la batterie

- Placez votre doigt sur la petite languette située sur la partie supérieure du couvercle. Faites doucement glisser le couvercle vers le bas du téléphone puis soulevez le couvercle pour le dégager du téléphone.
- Placez votre doigt sur la languette située à la base de la batterie. Soulevez la batterie pour la retirer du compartiment.





## Charger la batterie

Votre téléphone peut être chargé à la fois lorsqu'il est allumé et lorsqu'il est éteint. Vous pouvez utiliser votre téléphone allumé même pendant sa recharge.

Assurez-vous que la batterie est bien dans le téléphone avant de le recharger.

 Connectez le chargeur au Connecteur de charge puis connectez le chargeur à une prise électrique.

L'indicateur de charge s'allumera et une icône de défilement apparaîtra sur l'écran d'accueil.

 Lorsque la recharge est terminée, débranchez le chargeur de la prise électrique avant de retirer la prise du téléphone. Pour débrancher le chargeur du téléphone, vous devez pousser doucement le connecteur vers le bas.





**Note :** NE forcez PAS sur le connecteur, vous risqueriez d'endommager le téléphone et/ou le chargeur.

Si la batterie est très déchargée, plusieurs minutes peuvent être nécessaires avant que le témoin de niveau de batterie s'affiche.

Avant l'utilisation, il est recommandé de charger la batterie pendant 150 minutes maximum.

L'indicateur de charge s'allumera si le réglage Illumination pour le rechargement de la batterie est activé. Voir "Illumination" à la page 75.

## Témoin de niveau de charge de la batterie

Pendant le chargement	Chargement terminé
( <u>-+u</u>	(IIII)

#### Avertissement batterie faible

Lorsque la batterie est faible, un message "Batterie faible" est affiché et une tonalité d'avertissement retentit. Le téléphone affiche plusieurs fois le message, puis s'éteint automatiquement. Si vous recevez l'avertissement de batterie faible en cours d'utilisation du téléphone, rechargez la batterie pour poursuivre l'opération.

## Allumer/éteindre le téléphone

- Maintenez la touche [➣] enfoncée pendant 2 à 3 secondes pour allumer le téléphone
  - Il se peut qu'un message de salutation soit affiché et le téléphone se met en mode Inactif.
- Maintenez la touche [>>] enfoncée pendant 2 à 3 secondes pour éteindre le téléphone lorsqu'il est en mode Inactif.

## **Opérations de base**

## **Emettre des appels**

Pour émettre un appel, votre téléphone doit être dans la zone de couverture d'un réseau avec un signal suffisant.

### Appel standard

#### Fn mode Inactif:

- 1. Saisissez l'indicatif régional et le numéro de téléphone → [ ``]
- 2. Lorsque vous interlocuteur répond, parlez dans le micro
- 3. [≯] pour raccrocher

La durée de l'appel sera affichée à la fin de l'appel.

Si la fonction **Coût max** est activée, le nombre d'unités restantes sera affiché. Voir le réglage de **Coût max** à la page 84.

Note : Pendant un appel, [▲/▼] pour ajuster le volume du combiné.

### Appel à partir des contacts

Vous pouvez émettre des appels en utilisant les numéros présents dans les Contacts.

#### En mode Inactif:

- 1. [▼]
- [▲/▼] pour aller au contact de votre choix → [ˆ]
   Vous pouvez choisir d'afficher les Contacts de la carte SIM ou du
   Téléphone. Voir "Mes contacts" à la page 69.

### Appel du dernier numéro

Vous pouvez émettre des appels en utilisant les numéros se trouvant dans la Liste des appels. Voir "Liste des appels" à la page 65.

#### En mode Inactif:

- 1. [3]
- [▲/▼] pour aller à N° composés, Appels répondus ou Sans réponse → [□] (Sélect.)
- 3. [▲/▼] pour aller à l'entrée de votre choix → [ ``]

### **Appel international**

Le préfixe international (+) doit être saisi, suivi du code de pays/région, de l'indicatif régional et du numéro de téléphone.

En mode Inactif:

- 1. Maintenez la touche [0] enfoncée jusqu'à ce que "+" apparaisse
- 2. Saisissez le code du pays/région
- 3. Saisissez l'indicatif régional et le numéro de téléphone → [ ```,]

**Note :** De nombreux pays/régions comprennent un "0" initial dans l'indicatif régional. Dans la plupart des cas, il doit être omis lors de la numérotation de numéros internationaux. Pour plus d'aide, contactez votre opérateur réseau.

### **Raccourcis**

Vous pouvez rapidement composer des numéros de téléphone stockés aux emplacements 2 - 9 de la Touches de raccourcis. Voir "Touches de raccourcis" à la page 66.

En mode Inactif:

Maintenez enfoncée une touche de raccourcis ([2] - [9])

### Appel d'urgence

Pour pouvoir faire un appel d'urgence, il faut que l'antenne ( **Y** ) soit présente.

Lorsque la carte SIM est insérée :

1. Saisissez le numéro d'urgence local (tel que [112]) → [ ``]

Lorsque la carte SIM n'est pas insérée :

Saisissez le numéro d'urgence local (tel que [112]) → [ ]
OU

Note: La plupart des pays supportent le numéro d'urgence international 112. Si vous vous apercevez que ce numéro ne fonctionne pas sur votre téléphone, appelez votre opérateur réseau. Les appels d'urgence sans carte SIM dépendent du pays ou de l'opérateur réseau.

## Répondre à des appels

Lors d'un appel entrant, le téléphone sonne, s'éclaire et/ou vibre avec l'affichage du nom de l'appelant et/ou son numéro (selon le réglage de votre téléphone). Voir "Paramètres" à la page 71.

Pendant que le téléphone sonne et/ou vibre :

1. [ ` ] ou [ ☐ ] (Répondre)

OU

Si la fonction Rép tte touche est activée :

Appuyez sur n'importe quelle touche à l'exception de [➡], [芩] et [□] (Silence)

Voir "Réponse toute touche" à la page 89.

### Rejeter des appels

Pendant que le téléphone sonne et/ou vibre :

1. [3]

### Coupure de l'alarme

Vous pouvez couper la sonnerie et le vibreur avant de répondre à un appel.

Pendant que le téléphone sonne et vibre :

**1.** [□] (Silence)

2. Pour répondre à l'appel : [ \( \) ] ou [ \( \) [ (Répondre)

Si la fonction Rép tte touche est activée :

Appuyez sur n'importe quelle touche à l'exception de [➡], [芩] et [□□] (Reiet)

OU

Pour rejeter un appel : [≯] ou [☐] (Rejet)

### Réponse auto

Lorsque vous utilisez un kit mains libres en option et que vous activez la fonction Réponse auto, vous pouvez répondre automatiquement à un appel. Voir "Réponse auto" à la page 89.

## Répondre à un deuxième appel 😘



Lorsqu'un appel est en cours, vous pouvez recevoir un autre appel. Pour avoir accès à ce service, la fonction Attente appel doit être activée. Voir "Attente appel" à la page 82.

Si vous entendez une tonalité d'alarme pendant un appel :

- 1. [3]
  - Le premier appel est mis en attente.
- 2. [ [ ] (Basculer) pour basculer d'un appel à l'autre si nécessaire

#### Pour rejeter un autre appel :

**1.** [□ (Rejet)

### Mode silencieux

Pour utiliser votre téléphone dans une situation calme, vous pouvez activer le mode Silencieux (sonnerie désactivée/vibreur actif).

#### Fn mode Inactif :

1. Maintenez la touche [#] enfoncée pour activer/désactiver le mode Silencieux

## Messagerie 🕞 🏗





La Messagerie est un service réseau qui permet aux appelants qui n'ont pas pu vous joindre de vous laisser des messages vocaux. Lorsqu'un nouveau message vocal est enregistré, une alarme retentit et ( ) apparaît sur l'écran d'accueil. Pour utiliser ce service, il se peut que vous deviez vous abonner au service Messagerie de votre opérateur réseau. Voir "Messagerie" à la page 56 pour plus de détails.

#### Pour accéder aux messages vocaux enregistrés :

Fn mode Inactif :

- Maintenez la touche [1] enfoncée pour appeler votre boîte vocale 1.
- 2. Suivez les instructions enregistrées
- 3. [>] lorsque vous avez terminé

## Opérations lors d'un appel en cours

### Menu d'appel en cours (lorsque vous êtes connectés à un appel actif)

Lorsqu'un appel est en cours, vous pouvez accéder au menu d'appel en cours.

- **1.** [□ ] (Menu)
- 2. [▲/▼] pour aller jusqu'au menu de votre choix → [□] (Sélect.)

Mains libres/ Combiné	Permet de passer en mode Mains libres ou Combiné.
Fin	Permet de mettre fin à l'appel.
Liste contacts	Permet d'accéder à la Liste contacts.
Messages*	Permet d'accéder au menu Messages.
Etat appel	Permet de vérifier ou de gérer l'état de l'appel. Voir "Etat appel" à la page 34.
Envoi DTMF	Permet d'envoyer des DTMF pour accéder à la messagerie vocale, à la radiomessagerie ou à la banque à domicile informatisée. Voir "DTMF" à la page 30.

Les messages MMS ne peuvent pas être envoyés pendant un appel.

## Appel en attente



Vous pouvez mettre un appel en attente.

Pendant un appel :

- [ (App. Attente) pour mettre un appel en attente
- [ ] (Récupérer) pour reprendre la communication

#### **DTMF**

Des tonalités DTMF (Dual Tone Multi Frequency) peuvent être envoyées pendant une conversation. Elles sont souvent utilisées pour accéder à la messagerie vocale, à la radiomessagerie et à la banque à domicile informatisée. Vous pouvez par exemple avoir besoin de saisir un numéro pour accéder à la messagerie vocale à distance. Un numéro de téléphone peut être stocké dans les Contacts avec une séquence DTMF, ce qui permet de composer le numéro lors d'un rappel et d'envoyer automatiquement la séquence DTMF.

#### Pour envoyer des tonalités DTMF pendant un appel :

1. Saisissez les caractères ([0] - [9], [★] ou [#])

#### Numérotation avec pause

L'utilisation de pauses vous permet d'envoyer des tonalités DTMF automatiquement.

- 1. Saisissez le numéro de téléphone
- Maintenez la touche [0] enfoncée jusqu'à ce qu'un "P" apparaisse
- Saisissez les chiffres DTMF après la pause, par exemple, saisissez le numéro permettant d'accéder aux messages de la messagerie vocale
- 4. [3]

Lorsque l'appel est en cours, la séquence DTMF sera envoyée au bout de 3 secondes.

## Emettre un deuxième appel 🖺



Vous pouvez émettre un autre appel alors qu'un premier appel est en cours

#### Pendant un appel:

- Saisissez le deuxième numéro de téléphone ou sélectionnez le numéro dans la Liste contacts
  - Pour accéder à la Liste contacts, voir "Menu d'appel en cours" à la page 29.
- 2. [3]

Le premier appel est mis en attente.

3. [ | ] (Basculer) pour basculer d'un appel à l'autre si nécessaire



## Opérations d'appels Conférence

# Menu d'appel en cours (lors d'appels multiples)

Lorsqu'un ou plusieurs appels sont en cours, vous pouvez accéder au menu d'appel en cours.

- **1.** [□] (Menu)
- [▲/▼] pour sélectionner le menu de votre choix → [□] (Sélect.)

Mains libres/ Combiné	Permet de passer en mode Mains libres ou Combiné.
Conférence*1	Vous permet d'avoir une conversation avec jusqu'à cinq personnes. Voir "Conférence" à la page 33.
Transfert appel*1	Permet de se connecter à un appel actif et de mettre un appel en attente, puis de se déconnecter des deux appels en laissant vos deux interlocuteurs se parler. Voir "Transfert appel" à la page 33.
Fin	Permet de mettre fin à l'appel sélectionné.
Partager*1	Permet de séparer un individu de l'appel conférence. Voir "Partager" à la page 33.
Liste contacts	Permet d'accéder à la Liste contacts.
Messages*2	Permet d'accéder au menu Messages.
Etat appel	Permet de vérifier ou de gérer l'état de l'appel. Voir "Etat appel" à la page 34.
Envoi DTMF	Permet d'envoyer des DTMF pour accéder à la mes- sagerie vocale, à la radiomessagerie ou à la banque à domicile informatisée. Voir "DTMF" à la page 30.



<sup>\*2</sup> Les messages MMS ne peuvent pas être envoyés pendant un appel.

**Note**: Pour pouvoir répondre à un deuxième appel, la fonction **Attente appel** doit être activée. Voir "Attente appel" à la page 82.

### Conférence (%)



Vous pouvez avoir une conversation avec jusqu'à cinq personnes différentes en même temps.

Pendant un appel (un appel en cours et un appel en attente):

- **1.** [□ ] (Menu)
- 2. [▲/▼] pour aller à Conférence → [□] (Sélect.) Les appels sont regroupés en un même appel Conférence.

#### Pour ajouter de nouveaux participants :

- 3. Appelez une autre personne ou répondez à un appel entrant
- 4. Répétez la procédure (Etapes 1 2)

## Transfert appel 😘



Vous pouvez transférer un appel en cours à un appel en attente. Vous pouvez mettre en liaison vos deux interlocuteurs pour qu'ils parlent ensemble et vous déconnecter d'eux.

Pendant un appel (un appel en cours et un appel en attente):

- **1.** [□ ] (Menu)
- 2. [▲/▼] pour aller à Transfert appel → [□] (Sélect.)

## Partager 🕞

Vous pouvez séparer un individu de l'appel Conférence, puis avoir une conversation privée avec cette personne.

Pendant un appel Conférence :

- **1.** [□ ] (Menu)
- 2. [▲/▼] pour aller à Partager → [□] (Sélect.)
- [▲/▼] pour sélectionner l'interlocuteur avec lequel vous souhaitez parler → [□] (Sélect.)

L'appel Conférence est mis en attente.

### **Etat appel**

Pendant des appels multiples (y-compris les appels en attente), vous pouvez vérifier ou générer l'état des appels.

Pendant des appels multiples :

- **1.** [□] (Menu)
- [▲/▼] pour aller à Etat appel → [□]
   (Sélect.)

La liste des appels est affichée.

Pour mettre fin à un appel : [▲/▼] pour aller à l'appel de votre choix → [□] (Fin)

OU



Pour rejoindre un appel en attente :

[▲/▼] pour aller à l'appel en attente de votre choix → [□] (Joindre)

### Saisie de texte

Votre téléphone propose trois modes de saisie de texte pour saisir des caractères

T9®	Système de saisie de texte intuitif. Vous pouvez saisir un mot avec moins de pressions de touches.
Saisie normale	Mode traditionnel de saisie d'une lettre. Appuyez plusieurs fois sur une même touche jusqu'à ce que la lettre de votre choix apparaisse.
Numérique	Vous pouvez saisir des chiffres (0 - 9), ★ et #.

#### Sélection d'un mode de saisie de texte

Maintenez la touche [X] enfoncée pour parcourir les modes de saisie de texte comme suit.

Saisie normale (Abc) → Numérique (123) → T9 (T9Abc)

#### Mode de saisie de texte T9®

Le mode de saisie de texte T9® vous permet de saisir du texte plus rapidement et plus facilement. Vous ne devez appuyer qu'une seule fois sur la touche correspondant à la lettre requise. Il se peut que la lettre souhaitée ne soit pas affichée. Continuez alors à appuyer sur les autres touches jusqu'à ce que vous atteignez la fin du mot. Le programme cherche dans son dictionnaire intégré pour trouver le mot qui correspond le mieux aux touches sur lesquelles vous avez appuyé. Si la combinaison de lettres saisies a produit un mot qui n'est pas celui que vous vouliez, appuyez plusieurs fois sur [\_\_] jusqu'à ce que le bon mot soit affiché. Au cas où le mot que vous voulez ne serait pas dans le dictionnaire international, appuyez sur [\_\_] (Epeler) pour épeler le mot souhaité si "- - -" apparaît lorsque vous appuyez sur [\_\_] pour chercher le mot ou bien utilisez le mode de saisie normale à la place.

Par exemple, pour saisir le mot "Merci!" en mode T9®, appuyez sur les touches comme suit :

Touche	[6]	[3]	[7]	[2]	[4]	[1]	[ <b>□</b> ] × 4
Affichage	М	Ne	Mes	Merc	Merci	Merci.	Merci!

**Note :** Avant de saisir du texte, vous devez configurer la Langue T9 sur votre téléphone. Voir "Langue T9" à la page 77.

Les caractères affichés en mode T9® dépendent du réglage de la Langue T9.

### Changement du mode majuscule

Appuyez sur la touche [★] pour passer en majuscule/minuscule comme suit.

Abc/T9Abc → ABC/T9ABC → abc/T9abc

### Changement majuscule auto

Lorsque le mode de saisie est passé au mode Abc/T9Abc, le premier caractère est saisi en majuscule. Le mode est ensuite automatiquement passé au mode abc/T9abc et les lettres suivantes sont saisies en minuscules

#### Editer du texte

Déplacez le curseur en appuyant sur  $[\triangle / \nabla / \triangle / \triangleright]$  jusqu'à l'endroit où vous voulez insérer ou effacer une lettre. Appuyez sur  $[\Box]$  (Effacer) pour effacer un caractère.

### Tableau contextuel des caractères

Touche	T9® ou Saisie normale
[0] - [9]	.@/:; <b>X</b> # + - ",!;?¿_()[]{}'&%\^~ <>=€¢£\$¥ ¤§Espace ← (Retour à la ligne)
	ABCΓÄÅÆÇDEFΔÉGHIΘJKLΛMNOΞÑÖØ PQRSΠΣΤŮVΦÜWXYZΨΩ
	abcäāæàçdeféèghiljklmnoñöøòpqrsßtu vüùwxyz
	0123456789

Le tableau suivant montre les caractères disponibles sur votre téléphone.

Pour utiliser la fonction dans la cellule inférieure affectée à une touche, maintenez la touche enfoncée. En mode T9® ou en mode de Saisie normale, maintenez enfoncées les touches numériques pour montrer une série de tous les caractères. Voir "Tableau contextuel des caractères" à la page 36.

	11100	le texte	
Touche	T9® (Langue de saisie : Anglais) (T9abc, T9Abc ou T9ABC)	Saisie normale (abc, Abc ou ABC)	Numérique (123)
[0]		. @ / + 0	0
[1]	., - ?!'@:;/1- .,?1!"-:;@/ <b>X</b> ()#+_=[]{} '¡¿&%\^~ <>€¢£\$¥¤ § ← (Retour à la ligne)	.,?1!"-;; @ / <b>★</b> ( ) # + _=[]{}'; ¿ & % \^~  <> € ¢ £ \$ ¥ ¤ § ↓ (Retour à la ligne)	1
[2]	A B C 2 - (a b c 2 -)	A B C 2 Γ Ä Å Æ Ç (a b c 2 ä å æ à ç)	2
[3]	DEF3- (def3-)	DEF3ƃ (def3éè)	3
[4]	G H I 4 - (g h i 4 -)	G H I 4 ⊕ (g h i 4 ì)	4
[5]	J K L 5 - (j k l 5 -)	JKL5Λ (jkl5)	5
[6]	M N O 6 - (m n o 6 -)	MΝΟ6ΞÑÖØ (mno6ñöøò)	6
[7]	P Q R S 7 - (p q r s 7 -)	PQRS7ΠΣ (pqrs7ß)	7
[8]	T U V 8 - (t u v 8 -)	Т U V 8 Φ Ü (t u v 8 ü ù)	8
[9]	W X Y Z 9 - (w x y z 9 -)	W X Y Z 9 Ψ Ω (w x y z 9)	9
[ <del>X</del> ]	Changement du mod	e majuscule	X
[*]		du mode de saisie	
[#]	Espace Retour à la li	Espace # #	#
[🖃]	Options/recherche de mot	Options	

Touche [1] (Mode T9): Appuyez plusieurs fois sur [1] pour afficher la série de caractères dans la cellule inférieure.

## **Navigation dans les menus**

## Structure du Menu principal

otractare da meria principar			
Les 9 menus sont les	suivants :		
		E Co	
Messages	Contacts	Paramètres	
Reçus42, 48	Liste contacts 61	Sons 72	
Archive44, 49	Ajouter contact 62	Alertes 74	
Créer nouveau 45, 50	Liste des appels65	Affichage74	
Messagerie56	Touches de	Langue77	
Msg diffusions57	raccourcis66	Connexion données 78	
Emoticône	Groupes 67	Réseau GSM 79	
utilisateur51	Avancées 68	Appels81	
Modèles texte51		Sécurité 86	
Paramètres41, 47 Etat mémoire59		Réponse auto 89	
Etat memoire59	92	Rép tte touche 89	
	Navigateur	Verrou automatique 90	
<b>6</b> 22	Navigateur98	Date et heure 90	
ET LES	Signets99	Affichage menu 91	
Jeux et applications	Paramètres96	Réglages par défaut 91	
Jeux et app93		Profils 92	
Paramètres94	Flores		
Aff. certificat95		Florida a	
Information95	Calendrier 111		
	Caleflurier 111	Annlications	
7	=1	Applications	
203	Mail	Alarme 100	
Mon album media	1101	Calculatrice 101	
Images109	Photo 113	Compositeur 102	
Sons109		(Calendrier) 102 Rendez-vous 103	
Utilisateur 1 110	2_ 6	Notes 104	
Utilisateur 2 110		Devise105	
Utilisateur 3 110	*STK	Infrarouge106	
Utilisateur 4 110	(Kit d'outils SIM)	PC Tool 108	
Raccourcis 110	Si votre carte SIM offre	1 0 1001100	
Etat mémoire110	des services STK, le		
	menu Calendrier appa-		

raît sous le menu Appli-

cations.

### Afficher le menu

Le système de menu vous permet d'accéder à des fonctions qui ne possèdent pas de touche spécifique qui leur est dédiée sur le clavier. L'affichage du menu peut être commuté entre Menu en icônes et Menu déroulant

#### En mode Inactif:

- **1.** [□] ( i ou □i)
  - Le Menu principal apparaît avec 9 options de menu. Voir "Structure du Menu principal" à la page 38.
- [▲/▼/◀/▶] pour aller au menu de votre choix → [□] (Sélect.)

OU

Pour aller directement au menu de votre choix :

Appuyez sur [1] - [9]

- [1]: Messages
- [2]: Contacts
- [3]: Paramètres
- [4]: Jeux et applications
- [5]: Navigateur
- [6]: Applications
- [7]: Mon album media
- [8]: Calendrier (ou STK)
- [9]: Photo

#### Pour retourner au Menu principal :

 Appuyez plusieurs fois sur [◄] ou [□] (Retour) jusqu'à ce que l'écran du Menu principal apparaisse

#### Pour changer l'Affichage menu :

- Menu principal > Paramètres > Affichage menu
- [▲/▼] pour aller à Menu en icônes ou Menu déroulant → [□] (Sélect.)







## Messages

## Structure du menu Messages

Reçus4. MMSSMS	42
Archive4  MMSSMS	44
Créer nouveau4 MMSSMS	45
Messagerie Appel boîte vocale Régler N° Bte voc.	56
Msg diffusions  Affichage auto Lire messages Liste messages Liste titres Langues	57 57 57

Emoticône utilisateur.	51
Modèles texte	51
Paramètres	41
Etat mémoire	59

## MMS (Multimedia Message Service)

La technologie MMS vous permet d'envoyer ou de recevoir des messages contenant des images, des clips audio et du texte. Le destinataire peut lire le message sous forme de diaporama.



### Régler le serveur MMS

Les paramètres du serveur de messages MMS doivent être configurés avant de pouvoir utiliser ce service. Il se peut que vos paramètres de configuration multimédia soient déjà réglés par votre prestataire de services. Si les paramètres ne sont pas disponibles, contactez votre prestataire de services.

- Menu principal > Messages > Paramètres > MMS > Liste serveurs
  - 1. [▲/▼] pour aller au serveur de votre choix → [□] (Editer)
  - 2. [▲/▼] pour éditer l'élément de votre choix → [□] (Enreg.)
  - **3.** [ ] (Lancer.)

Les informations suivantes sont disponibles pour chaque réglage de serveur : Nom serveur, Adresse IP, Port IP, Adresse MMSC, Durée inactivité, Connexion (CSD ou Paramètres GPRS), Paramètres CSD et Paramètres GPRS.

Note: Vous devez configurer les paramètres CSD ou GPRS avant de configurer les réglages du serveur. Voir "Connexion données" à la page 78.

#### Options d'envoi

Vous pouvez régler les options suivantes pour les messages MMS sortants.

Menu principal > Messages > Paramètres > MMS > Options d'envoi

1. [▲/▼] pour aller au paramètre de votre choix → [□] (Sélect.)

Rapport	Permet de choisir si vous voulez ou non recevoir une confirmation que votre message est bien arrivé à destination.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)
Adresse perso.	Permet de choisir si vous voulez ou non montrer votre adresse au destinataire.  [▲/▼] pour aller à Masquer ou Afficher → [□] (Sélect.)
Validité	Règle la période pendant laquelle les messages sont stockés au Centre message.  [▲/▼] pour aller à 1 heure, 12 heures, 1 jour, 1 semaine ou Maximum → [□] (Sélect.)
Priorité	Permet de régler le niveau de priorité pour vos messages sortants.  [▲/▼] pour aller à Haute, Normale ou Basse → [□] (Sélect.)

## Messages

#### Option de réception

Vous pouvez limiter les messages MMS entrants en fonction de leur type.

Menu principal > Messages > Paramètres > MMS > Opt. de réception

1. [▲/▼] pour aller au paramètre de votre choix → [□] (Sélect.)

Normale	[▲/▼] pour aller à <b>Récup. Auto</b> , <b>Refus auto</b> ou <b>Différé</b> auto → [□] (Sélect.)
Expéditeur anonyme	[▲/▼] pour aller à <b>Récup. Auto</b> ou <b>Refus auto</b> →
Publicité	[ ] (Śélect.)
Rapport	[▲/▼] pour aller à Permettre ou Rejet → [□] (Sélect.)

### Réception de messages MMS

Lorsque vous recevez un message, le téléphone vous en informe par une sonnerie prédéfinie et/ou une vibration.

#### **Attente**

Les messages MMS en attente de téléchargement sont montrés dans le dossier Attente.

Menu principal > Messages > Reçus > MMS > Attente

[▲/▼] pour aller au message de votre choix → [□]
 (Télécharger)

#### **Options**

Lors de la visualisation de la liste des messages, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options).

Télécharger	Permet de télécharger le message sélectionné.	
Effacer	Permet d'effacer le message sélectionné.	
Effacer tout	Permet d'effacer tous les messages.	
Propriétés	Permet de voir les informations détaillées concernant le message sélectionné.	

**Note :** Votre téléphone peut envoyer/recevoir des messages MMS allant jusqu'à 100 Ko.



#### Reçu

Les messages MMS téléchargés sont stockés dans le dossier Reçu.

→ Menu principal > Messages > Reçus > MMS > Reçu

1. [▲/▼] pour aller au message de votre choix → [□] (Voir)

#### **Options**

Lors de la visualisation de la liste de messages ou du message sélectionné, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options).

Permet de visualiser le message sélectionné.
Permet de répondre au message sélectionné.
Permet de répondre à tous les destinataires du message sélectionné.
Permet de transférer le message sélectionné.
Permet d'appeler l'expéditeur.
Permet de visualiser de nouveau le message.
Permet de mettre en mémoire les fichiers multimédia intégrés dans le message.
Permet de stocker dans votre Liste contacts les numéros de téléphone intégrés dans le message.
Permet de créer un signet pour l'URL intégrée dans le message ou d'y aller directement.
Permet de stocker dans votre Liste contacts les numéros de téléphone intégrés dans le message.
Permet d'effacer le message sélectionné.
Permet d'effacer tous les messages.
Permet de voir les informations détaillées concernant le message sélectionné.

<sup>\*1</sup> Disponible uniquement dans la liste des messages.

<sup>\*2</sup> Disponible uniquement lors de la visualisation du message sélectionné.



### Visualiser des messages MMS dans l'Archive

Vous pouvez visualiser des message MMS envoyés et/ou en attente avant envoi dans l'Archive.

- Menu principal > Messages > Archive > MMS
  - [▲/▼] pour aller à Non envoyés ou Messages envoyés →
     [□] (Sélect.)
- [▲/▼] pour aller au message de votre choix → [□] (Voir)
  Pour Non envoyés : Vous pouvez éditer le message.
  Voir "Créer un message MMS" à la page 45.
   OU

Pour Messages envoyés : Lors de la visualisation du message, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options) : Transférer, Effacer, Propriétés et Afficher de nouveau

#### **Options**

Lors de la visualisation de la liste des messages, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options).

Voir Permet de visualiser le message sélection	
Transférer*	Permet de transférer le message sélectionné.
Effacer	Permet d'effacer le message sélectionné.
Effacer tout	Permet d'effacer tous les messages.
Propriétés	Permet de voir les informations détaillées concernant le message sélectionné.

Disponible uniquement pour les Messages envoyés.



### Créer un message MMS

Vous pouvez envoyer des images et des fichiers audio avec des messages de texte. Les fichiers joints sont montrés sous forme de diaporama.

- Menu principal > Messages > Créer nouveau > MMS
- **1.** [□ | (Insérer)
- 2. [▲/▼] pour aller à l'option de votre choix → [□] (Sélect.)

Insérer image	Permet d'ajouter une image stockée dans Mon album media au message.
Insérer texte	Permet de saisir du texte (jusqu'à 200 caractères alphabétiques par page). Pour saisir du texte, voir "Saisie de texte" à la page 35.
Insérer son	Permet d'ajouter un clip audio dans Mon album media au message.
Insérer page	Permet d'ajouter une nouvelle page. Un message MMS peut contenir jusqu'à neuf pages. Chaque page peut contenir une image et un clip audio ainsi que du texte. Appuyez sur [1] - [9] pour passer d'une page à l'autre.

### **Options**

Lors de la création d'un nouveau message MMS, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [ $\square$ ] (Options).

Envoyer	Permet d'envoyer le message. Voir "Envoyer un message MMS" à la page 46.
Enreg.	Permet de sauvegarder le message dans l'Archive.
Supprimer	Permet d'effacer le texte, l'image ou le fichier audio que vous avez ajouté à la page.
Supprimer page	Permet d'effacer la page sélectionnée.
Prévisualiser page	Permet d'afficher un aperçu de la page sélectionnée.
Prévisualiser MMS	Permet d'afficher un aperçu du message tout entier avant de l'envoyer.
Durée page	Permet de paramétrer la durée de chaque page dans le message.
Propriétés	Permet d'afficher les paramètres détaillés du message.



### Envoyer un message MMS

Les messages MMS peuvent être envoyés à un téléphone portable ou à une adresse e-mail.

Lorsqu'un message est terminé :

- **1**. [\_\_] (Options)
- [▲/▼] pour aller à Envoyer → [□] (Sélect.)
- A : Saisissez le numéro de téléphone ou l'adresse e-mail du destinataire → [▼]
- 4. Objet: Saisissez le titre du message
- [ ] (Envoyer) pour envoyer le message OU
  - [▼] pour aller aux étapes suivantes
- 6. Cc : Pour envoyer une copie conforme, saisissez le numéro de téléphone ou l'adresse e-mail du destinataire → [▼]
- Cci : Pour envoyer une copie conforme invisible, saisissez le numéro de téléphone ou l'adresse e-mail du destinataire
- **8.** [**□**] (Options)
- [▲/▼] pour aller à Envoyer → [□] (Sélect.)

#### **Options**

Aux étapes 3, 6 ou 7, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [] (Options).

Envoyer	Permet d'envoyer le message.
Liste contacts	Permet de récupérer le numéro de téléphone du destinataire dans la Liste contacts.
E-mail	Permet de récupérer l'adresse e-mail du destinataire dans la Liste contacts.

**Note :** Votre téléphone peut envoyer/recevoir des messages MMS allant jusqu'à 100 Ko.



### SMS

La technologie SMS vous permet d'envoyer et de recevoir de courts messages de texte vers/depuis les téléphones portables. De petites images, des sons et/ou des animations peuvent être insérés dans le message.

### Régler le numéro du Centre message SMS

Vos paramètres de connexion doivent être configurés avec l'utilisation du service. Il se peut que le numéro du Centre message soit préprogrammé. Le fait de changer ce numéro peut entraîner l'échec d'un message de texte.

- Menu principal > Messages > Paramètres > SMS > Centre message
  - Saisissez votre numéro de Centre message en format international (voir "Appel international" à la page 26) → [□] (OK)

### **Autres paramètres SMS**

- Menu principal > Messages > Paramètres > SMS
- 1. [▲/▼] pour aller au paramètre de votre choix → [□] (Sélect.)

Protocole	Permet de sélectionner le type de protocole. [▲/▼] pour aller à <b>Standard</b> , <b>FAX</b> , <b>X.400</b> , <b>Appel</b> , <b>ERMES</b> ou <b>E-mail</b> → [□] (Sélect.)
Illumination	Permet d'activer ou de désactiver le témoin lumineux lors de la réception ou de l'affichage d'un message à Illumination.  [▲/▼] pour aller à Réception ou Affichage →  [□] (Modifier) pour activer/désactiver
Validité	Règle la période pendant laquelle les messages sont stockés au Centre message.  [▲/▼] pour aller à 1 heure, 12 heures, 1 jour, 1 semaine ou Maximum → [□] (Sélect.)
Rapport	Permet de choisir si vous voulez ou non recevoir une confirmation que votre message est bien arrivé à destination.  [] (Sélect.) pour activer/désactiver cette fonction
SMS via GPRS	Permet de décider d'envoyer ou non les messages par Paramètres GPRS.  [] (Sélect.) pour activer/désactiver cette fonction



### Réception de messages SMS

Lorsque vous recevez un message, l'icône de message ( ) est affichée avec une sonnerie, une illumination et/ou une vibration.

- → Menu principal > Messages > Reçus > SMS
  - 1.  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$  pour aller au message de votre choix  $\rightarrow [\sqsubseteq]$  (Options)
  - 2. [▲/▼] pour aller à Voir → [□] (Sélect.)

#### **Options**

Lors de la visualisation de la liste de messages ou du message sélectionné, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [] (Options).

Voir*1	Permet de visualiser le message sélectionné.
Répondre	Permet de répondre au message sélectionné.
Editer*1	Permet d'éditer ou d'ajouter du texte, des images, des animations et/ou des sons.
Transférer	Permet de transférer le message sélectionné.
Afficher illumination*2	Permet de vérifier comment le témoin lumineux est allumé. Disponible uniquement pour les messages à Illumination.
Extraire le N°	Permet de mettre en mémoire le numéro présent dans le message.  [▲/▼] pour aller au numéro de votre choix →  [□] (Sélect.) → [□] (Enreg.) → [▲/▼] pour aller à SIM ou Téléphone → [□] (Sélect.)
Lien*2	Permet de créer un signet pour l'URL présente dans le message.  [▲/▼] pour aller à l'URL de votre choix → [□] (Sélect.) → Saisissez le titre → [□] (Enreg.)
Effacer	Permet d'effacer le message sélectionné.
Effacer tout*1	Permet d'effacer tous les messages.

<sup>\*1</sup> Disponible uniquement dans la liste des messages.

Note: Votre téléphone peut envoyer/recevoir des messages SMS ayant jusqu'à 1520 caractères alphabétiques ou 10 messages SMS enchaînés.

<sup>\*2</sup> Disponible uniquement lors de la visualisation du message sélectionné.



### Visualiser des messages SMS dans l'Archive

Vous pouvez visualiser des message envoyés et/ou en attente avant envoi dans l'Archive.

Menu principal > Messages > Archive > SMS

- 1.  $[\triangle / \nabla]$  pour aller au message de votre choix  $\rightarrow [\Box]$  (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à Voir → [□] (Sélect.)

#### **Options**

Lors de la visualisation de la liste de messages ou du message sélectionné, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options).

Voir*1         Permet de visualiser le message sélectionné.           Envoyer         Permet d'envoyer le message sélectionné. Voir "Envoyer un message SMS" à la page 51.           Editer         Permet d'éditer ou d'ajouter du texte, des images, des animations et/ou des sons.           Afficher illumination*2         Permet de vérifier comment le témoin lumineux est allumé. Disponible uniquement pour les messages à Illumination           Extraire le N°         Permet de mettre en mémoire le numéro présent dans le message. Voir le réglage Extraire le N° à la page 48.           Lien*2         Permet de créer un signet pour l'URL présente dans
un message SMS" à la page 51.  Editer  Permet d'éditer ou d'ajouter du texte, des images, des animations et/ou des sons.  Afficher illumination*2  Permet de vérifier comment le témoin lumineux est allumé. Disponible uniquement pour les messages à Illumination  Extraire le N°  Permet de mettre en mémoire le numéro présent dans le message. Voir le réglage Extraire le N° à la page 48.  Permet de créer un signet pour l'URL présente dans
des animations et/ou des sons.  Afficher illumination*2  Extraire le N°  Permet de vérifier comment le témoin lumineux est allumé. Disponible uniquement pour les messages à Illumination  Permet de mettre en mémoire le numéro présent dans le message. Voir le réglage Extraire le N° à la page 48.  Permet de créer un signet pour l'URL présente dans
allumé. Disponible uniquement pour les messages à Illumination  Extraire le N° Permet de mettre en mémoire le numéro présent dans le message. Voir le réglage Extraire le N° à la page 48.  Permet de créer un signet pour l'URL présente dans
le message. Voir le réglage Extraire le N° à la page 48.  Permet de créer un signet pour l'URL présente dans
le message. Voir le réglage <b>Lien</b> à la page 48.
Effacer Permet d'effacer le message sélectionné.
Effacer tout*1 Permet d'effacer tous les messages.

<sup>\*1</sup> Disponible uniquement dans la liste des messages.

<sup>\*2</sup> Disponible uniquement lors de la visualisation du message sélectionné.



### Créer un message SMS

Vous pouvez créer des messages avec des images, des sons, etc.

- Menu principal > Messages > Créer nouveau > SMS
  - Saisissez votre texte (voir "Saisie de texte" à la page 35) →
     [□] (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à l'option de votre choix → [🔲] (Sélect.)

Enreg. & envoyer	Permet de sauvegarder et d'envoyer le message. Voir "Envoyer un message SMS" à la page 51.
Envoyer	Permet d'envoyer le message. Voir "Envoyer un message SMS" à la page 51.
Enreg.	Permet de sauvegarder le message dans l'Archive.
Emoticône	Permet d'ajouter au message une "Illumination" ou une Emoticône définie par l'utilisateur.  [▲/▼] pour aller à Illumination ou Perso →  [□] (Sélect.)  Pour Illumination : Voir "Messages SMS à Illumination" à la page 52  Pour Perso : [▲/▼] pour aller à l'Emoticône de votre choix → [□] (Sélect.)
Image & son	Permet d'insérer des sons, des images et/ou des animations dans le message.  [▲/▼] pour aller à D'origine, D'origine, Mes animations ou Mes images → [□] (Sélect.)
Format	Permet d'éditer le message en changeant le format.  [▲/▼] pour aller à Insérer ligne, Jeu de polices ou Couleur police → [□] (Sélect.)
Modèles texte	Ajouter le modèle de texte au message.
Afficher illumination	Permet de vérifier comment le témoin lumineux est allumé. Disponible uniquement pour les messages à Illumination.

Note: Votre téléphone peut envoyer/recevoir des messages SMS ayant jusqu'à 1520 caractères alphabétiques ou 10 messages SMS enchaînés.



### Envoyer un message SMS

Lorsqu'un message est terminé :

- **1.** [ (Options)
- [▲/▼] pour aller à Envoyer ou Enreg. & envoyer → [□] (Sélect.)
- 3. Saisissez le numéro de téléphone → [□] (OK)

#### **Options**

Vous pouvez rappeler un numéro depuis la liste des Contacts ou des Groupes en appuyant sur [] (Options).

Liste contacts	[▲/▼] pour aller au contact de votre choix → [_] (Sélect.) → [_] (OK)
Groupes	[▲/▼] pour aller au groupe de votre choix → [☐] (Sélect.) → [☐] (Envoyer) pour ajouter le membre de votre choix → [☐] (Continue)

### Emoticône utilisateur

Vous pouvez créer vos propres émoticônes à utiliser dans vos messages SMS.

- Menu principal > Messages > Emoticône utilisateur
  - 1. [▲/▼] pour aller à <vide> → [□] (Sélect.)
- 2. Créez votre Emoticône → [□] (Options)
- [▲/▼] pour aller à Enreg. & envoyer ou Enreg. →
   [□] (Sélect.)

### Modèles texte

Vous pouvez éditer des modèles de message et les insérer dans vos messages SMS. Vous pouvez éditer les messages, à l'exception des 5 premiers messages.

- → Menu principal > Messages > Modèles texte
  - 1. [▲/▼] pour aller au message de votre choix → [🔲] (Sélect.)
  - 2. Editez le message → [□] (Options)
  - [▲/▼] pour aller à Enreg. & envoyer ou Enreg. →
     [□] (Sélect.)



## Messages SMS à Illumination

Avec la fonction Illumination, vous pouvez exprimer des sentiments spécifiques dans un message SMS. Le témoin lumineux répondra aux pictogrammes dans un message à Illumination et s'allumera dans des combinaisons de couleurs et motifs lumineux lorsque vous recevrez ou visualiserez un message à Illumination.

Activez la fonction **Illumination** pour que le témoin lumineux de votre téléphone s'allume lors de la réception ou de la visualisation d'un message à Illumination. Voir le réglage **Illumination** à la page 47.

**Note :** Le témoin lumineux ne s'allumera pas si la fonction Illumination est désactivée. Voir le réglage **Illumination** à la page 47.

Votre téléphone s'illumine en réponse à jusqu'à 15 pictogrammes. Tous les pictogrammes doivent être intégrés dans les 160 premiers caractères alphabétiques d'un message.

### Créer un message SMS à Illumination avec Emoticône

- Menu principal > Messages > Créer nouveau > SMS
  - 1. Saisissez votre texte
  - 2. [\_\_] (Options)
  - 3. [▲/▼] pour aller à Emoticône → [□] (Sélect.)
  - [▲/▼] pour aller à Illumination → [□] (Sélect.)
  - [▲/▼] pour aller à l'émoticône de votre choix → [□] (Sélect.)
     Voir le tableau des émoticônes à la page 53.

Pour vérifier l'illumination des messages reçus :

Voir le réglage Afficher illumination à la page 48.

Pour vérifier l'illumination des messages que vous créez :

Voir le réglage Afficher illumination à la page 49 et 50.

#### Messages



Sélectionnez les émoticônes de votre choix dans la liste ci-dessous.

Emoticône	Couleur du témoin	Motif lumineux	Emoticône	Couleur du témoin	Motif lumineux
:-)		A \( \( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}}{\( \frac{\^{\chi_0^{\eta}}}}{\( \frac{\chi_0^{\eta}}}{\( \frac{\chi_0^{\eta}}	\^o^/		
:-D	0		0	Α	
>:-<	Couleur 3		\(>o<)/	Couleur 3	
:-		В	(>-<#)		В
: <del>X</del>			^3^		
0:-)	Couleur 6	Α	(0^-^0)	Couleur 6	^
:-P		С	(*~o~*)		Α
:'(	Couleur 1	В	(;_;)	Couleur 1	В
:-(	Couleur	Α	(T_T)	Couleul	А
:-/		^	(?_?)		
: <b>-</b> S	Couleur 5	В	(>_<)	Couleur 5	В
:-[		С	(;		С
:->	Couleur 2	Α	(^w^)	Couleur 2	Α
8-)	Couleul 2		^&^	Couleul 2	
=:-)		В	(@_@)	Couleur 4	В
:-0	Couleur 4		(*o*)		
:()		С	p(^-^)p		Α
:-I	:-I Couleur 7		()	Couleur 7	С
I-(	Couleul 7	Α	()Zzz	Couleul 7	Α
;-)	Couleur 8	С	(^_~)"	Couleur 8	С

- Motif A : [Luciole] clignote lentement pendant environ 2 secondes.
- Motif B : [Flash] clignote rapidement pendant environ 1 seconde.
- Motif C: [Faisceau] s'allume pendant environ 1 seconde (2 secondes dans la Couleur 8).



# Créer un message SMS à Illumination avec des animations

- Menu principal > Messages > Créer nouveau > SMS
  - Saisissez votre texte
  - 2. [\_\_] (Options)
  - [▲/▼] pour aller à Image & son →
     [□] (Sélect.)
  - [▲/▼] pour aller à D'origine →
     [ὧ] (Sélect.)
  - [▲/▼] pour aller à l'animation de votre choix → [□] (Sélect.)

Voir le tableau des animations à la page 55.

Le nombre affiché dans la barre de menu indique le nombre de pages utilisées dans le message (jusqu'à 10 pages maximum).

#### Pour vérifier l'illumination des messages reçus :

Voir le réglage Afficher illumination à la page 48.

Pour vérifier l'illumination des messages que vous créez : Voir le réglage Afficher illumination à la page 49 et 50.

#### <Exemple>

#### Dans le texte :

"Bonjour (%)" Il fait beau aujourd'hui (^-^)", le témoin lumineux s'allume de la Couleur 8 puis clignote de la Couleur 3 lentement pendant environ 2 secondes chacun.







Sélectionnez l'animation de votre choix dans la liste ci-dessous.

Nom	Animation	Couleur du témoin	Motif lumineux	
Ironique	9	Couleur 6		
Content	· •	Couleur 3	A	
Sceptique	1@>	Couleur 5	A	
Triste	- 3	Couleur 1		
Wow!	707	Couleur 4	В	
Je pleure		Couleur 1	Б	
Clin d'œil	<b>₹</b> ®¥	Couleur 8	С	
Je rigole	EWE	Couleur 4	А	
Indifférent	ூ	Couleur 7	С	
Amoureux / Bisous	K (18) K	Couleur 6	В	
Confus	£ (19 %)	Couleur 5		
Tirer la langue	•	Couleur 2	А	
En colère	<b>18 (9</b> ) (5)	Couleur 3		
Portant lunettes	+ 8+	Couleur 2	В	
Démon		Couleur 3		

- Motif A: [Luciole] clignote lentement pendant environ 2 secondes.
- Motif B: [Flash] clignote rapidement pendant environ 1 seconde.
- Motif C: [Faisceau] s'allume pendant environ 1 seconde (2 secondes dans la Couleur 8).



## Messagerie 🕏 🏗





Le service Messagerie vous permet d'accéder à votre boîte vocale. Pour écouter vos messages vocaux, il se peut que vous deviez vous abonner au service Messagerie de votre opérateur réseau.

### Ecouter des messages vocaux

#### Depuis le mode Inactif:

- 1. Maintenez la touche [1] enfoncée pour appeler votre boîte vocale
- 2. Suivez les instructions enregistrées
- 3. [>] lorsque vous avez terminé

#### Depuis le menu Message :

- Menu principal > Messages > Messagerie > Appel boîte vocale
  - 1. Le numéro de boîte vocale en mémoire est composé
  - 2. Suivez les instructions enregistrées
  - 3. [>] lorsque vous avez terminé

### Régler le numéro de boîte vocale

- Menu principal > Messages > Messagerie > Régler N° Bte voc.
  - 1. Saisissez le numéro de boîte vocale → [□] (OK)

Note: Pour plus de détails, contactez votre opérateur réseau.



## **Msq diffusions**

Vous pouvez recevoir régulièrement par votre fournisseur de services des messages concernant des sujets spécifiques. tels que des informations météo et routières.

Vous devez spécifier le(les) "sujet(s)" d'information et la langue dans laquelle vous souhaitez recevoir les informations.

Pour recevoir les messages de diffusion, le paramètre Lire messages doit être activé.

### Affichaae auto

Vous pouvez régler votre téléphone pour qu'il affiche les derniers messages d'information automatiquement en mode Inactif.

- ↑ Menu principal > Messages > Msg diffusions
  - 1. [▲/▼] pour aller à Affichage auto → [□] (Modifier) pour activer/désactiver la fonction

### Réception de messages

Pour recevoir des messages, vous devez activer le paramètre Lire messages.

- ↑ Menu principal > Messages > Msg diffusions
  - 1. [▲/▼] pour aller à Lire messages → [□] (Modifier) pour activer/désactiver la fonction

## Lire un message Msg diffusions



Vous pouvez parcourir les messages et les sélectionner.

- ↑ Menu principal > Messages > Msg diffusions > Liste messages
- 1. [ ] (Suivant) pour sélectionner le message de votre choix



### Sujet Perso

Vous pouvez ajouter vos sujets favoris à la liste de sujets perso.

- Menu principal > Messages > Msg diffusions > Liste titres > Perso
  - 1. [▲/▼] pour aller à <Nv entrée> → [□] (Options)
  - 2. Saisissez l'ID du message → [□] (OK)
  - 3. Saisissez le nom → [□] (OK)

#### **Options**

Lors de la visualisation de la liste, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [ ] (Options) : **Ajouter**, **Editer** et **Effacer**.

La zone en surbrillance doit être un sujet en mémoire.

#### Liste titres

Vous pouvez spécifier des sujets que vous souhaitez recevoir de votre opérateur réseau.

- Menu principal > Messages > Msg diffusions > Liste titres > Actuel
  - 1. [▲/▼] pour aller à <Ajouter rubriques> → [□] (Sélect.)
  - 2. [▲/▼] pour aller au sujet de votre choix → [□] (Sélect.)

#### **Options**

Lors de la visualisation de la liste, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options): **Ajouter** et **Effacer**. La zone en surbrillance doit être un sujet en mémoire.



### Langues

Vous pouvez paramétrer la langue du message que vous recevrez.

- Menu principal > Messages > Msg diffusions > Langues
  - S'il n'y a aucune rubrique : [▲/▼] pour aller à Insérer ou Ajouter à la fin → [□] (Sélect.)

OU

S'il y a des rubriques :  $[ \_ ]$  (Options)  $\rightarrow [ \_ / \blacktriangledown ]$  pour aller à **Insérer** ou **Ajouter à la fin**  $\rightarrow [ \_ ]$  (Sélect.)

"Insérer" permet d'ajouter une langue de votre choix en dessous de la langue que vous avez sélectionnée tandis que "Ajouter à la fin" ajoute la langue à la fin de la liste.

2. [▲/▼] pour aller à langue de votre choix → [□] (Sélect.)

#### Pour supprimer une langue :

- [▲/▼] pour aller à langue de votre choix → [□] (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à Effacer → [□] (Sélect.)

### Etat mémoire

Etat mémoire montre l'espace mémoire utilisé et la capacité de mémoire maximale pour les MMS ou les SMS.

- Menu principal > Messages > Etat mémoire
- 1. [▲/▼] pour aller à MMS ou SMS → [🖃] (Sélect.)

Icônes pour l'état mémoire SMS :

- i = Téléphone
- = Carte SIM



## **Contacts**

## Structure du menu Contacts

Liste contacts	.61
Ajouter contact	. 62
N° composés	65 65
Touches de raccourcis	.66
Groupes	.67

Avancées	68
Mes Numéros	68
Etat mémoire	69
Mes contacts	69
Services SIM	70
(Numéro informations)*	70





### Parcourir la Liste contacts

Vous pouvez chercher un numéro dans la Liste contacts.

#### Parcourir la liste à la recherche d'un contact

Menu principal > Contacts > Liste contacts

- 1. [▲/▼] pour aller à **Téléphone** ou **SIM** → [□] (Sélect.)
- [▲/▼] pour aller à l'entrée de contact de votre choix → [□] (Voir)

#### Pour chercher un contact en saisissant des lettres :

Lorsque vous parcourez la Liste contacts :

 Trouvez un contact en saisissant les lettres par lesquelles il commence

### **Options**

Lors de la sélection de l'entrée de contact de votre choix, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [] (Options).

Voir	Permet de visualiser le contact sélectionné.
Editer	Permet d'éditer le contact sélectionné.
Envoyer MMS	Permet d'envoyer un message MMS au contact sélectionné.
Envoyer SMS	Permet d'envoyer un message SMS au contact sélectionné.
Copie > tél./SIM	Permet de copier le contact sélectionné dans le téléphone ou la carte SIM.
Copier tout > tél./SIM	Permet de copier tous les contacts dans le téléphone ou la carte SIM.
Effacer	Permet d'effacer le contact sélectionné.
Effacer tout	Permet d'effacer tous les contacts en mémoire dans la Liste contacts actuellement affichée.
Envoi par IRDA	Permet d'envoyer le contact sélectionné par Infrarouge.



## Ajouter des contacts

### Stocker un contact dans votre téléphone

Dans le téléphone, vous pouvez stocker des informations détaillées pour chaque contact.

Les entrées sont regroupées et sont conservées même si vous endommagez votre carte SIM.

- Menu principal > Contacts > Ajouter contact > Téléphone
  - 1. Nom : Saisissez le nom → [▼]
  - Téléphone: Saisissez le numéro de téléphone → [▼]
     Vous pouvez sélectionner le code de pays/région en appuyant sur
     [□] (Pays) avant de saisir le numéro aux étapes 2 à 4.
  - Tél./bureau : Saisissez le numéro de téléphone au bureau → [▼]
  - Tel./portable : Saisissez le numéro de téléphone portable → [▼]
  - 5. E-mail: Saisissez l'adresse e-mail → [▼]
  - **6.** Notes : Saisissez des notes → [▼]
  - Groupes: [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner le groupe de votre choix → [▼]
  - Image: [□] (Options) → [▲/▼] pour aller à Modifier → [□] (Sélect.) → [▲/▼] pour aller au dossier de votre choix → [□] (Sélect.) → [▲/▼] pour sélectionner la photo de votre choix → [□] (Sélect.) → [▼]
  - 9. Illumination appel : [☐] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner l'Illumination appel de votre choix → [▼]
- Illumination msg : [ ] (Modifier) ou [ ◄ / ▶ ] pour sélectionner l'Illumination msg de votre choix → [ ▼ ]
- Mélodies : [□] (Options) → [▲/▼] pour aller à Modifier → [□] (Sélect.) → [▲/▼] pour aller à l'option de votre choix → [□] (Sélect.) → [▲/▼] pour sélectionner la mélodie de votre choix → [□] (Sélect.)
- **12.** Lorsque la saisie est terminée, [\_\_] (Options)
- **13**. [▲/▼] pour aller à **Enreg**. → [□] (Sélect.)



#### Stocker un contact dans votre carte SIM

Vous pouvez stocker des informations pour chaque contact dans votre carte SIM.

- Menu principal > Contacts > Ajouter contact > SIM
  - 1. Nom : Saisissez le nom  $\rightarrow [\nabla]$
  - Téléphone: Saisissez le numéro de téléphone → [▼]
     Vous pouvez sélectionner le code de pays/région en appuyant sur
     [□] (Pays) avant de saisir le numéro.
  - Emplacement : [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner SIM → [▼]
    - Pour enregistrer un contact dans les N° autorisés, voir "Stocker un contact dans les N° autorisés" à la page 64.
  - No d'enreg.: [☐] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner le numéro d'enregistrement de votre choix → [☐] (Enreg.)

**Note**: La longueur du nom et du numéro ainsi que la quantité totale de données dépendent de la carte SIM.



### Stocker un contact dans les N° autorisés 🦝



La fonction Numéros autorisés vous permet de limiter vos appels sortants à certains numéros enregistrés dans les N° autorisés, qui sont situés dans votre carte SIM. Lorsque cette fonction est activée, seuls les Numéros autorisés ou les numéros qui commencent par la même séquence que les Numéros autorisés peuvent être composés.

Pour activer la fonction Numéros autorisés, voir "Numéros autorisés" à la page 88.

Pour enregistrer un numéro autorisé, vous avez besoin de saisir votre code PIN2

- Menu principal > Contacts > Ajouter contact > SIM
- 1. Nom: Saisissez le nom → [▼]
- 2. Téléphone : Saisissez le numéro de téléphone → [▼] Vous pouvez sélectionner le code de pays/région en appuvant sur [ ] (Pays) avant de saisir le numéro.
- 3. Emplacement : [☐] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner N° autorisés → [▼]
- 4. No d'enreg. : [☐] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner le numéro d'enregistrement de votre choix → [ ] (Enreg.)
- 5. Saisissez votre PIN2 → [□] (OK)

Note: Lorsque la fonction Numéros autorisés est activée, seules les entrées Contacts enregistrées dans les N° autorisés peuvent être éditées.



## Liste des appels

Les numéros de téléphone récemment composés, les appels auxquels vous avez répondu et les appels manqués sont stockés dans la Liste des appels. Les numéros figurant dans la Liste des appels peuvent être utilisés pour émettre des appels ou peuvent être ajoutés aux Contacts.

### Visualiser/Appeler depuis la Liste des appels

- Menu principal > Contacts > Liste des appels
  - [▲/▼] pour aller à N° composés, Appels répondus ou Sans réponse → [□] (Sélect.)
- 2. [▲/▼] pour aller à la liste de votre choix
- 3. [ ] pour composer le numéro sélectionné si vous le souhaitez

#### **Options**

Lors de la sélection de la liste de votre choix, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [ ] (Options): Ajout contacts, Effacer et Effacer tout.

**Note**: Vous pouvez également accéder à la Liste des appels depuis l'écran d'Accueil en appuyant sur [ \(^\)]. Voir "Appel du dernier numéro" à la page 25.



### Touches de raccourcis 🖝



#### Paramétrer les touches de raccourcis

Vous pouvez rapidement composer des numéros de téléphone stockés aux emplacements 2 - 9 des Touches de raccourcis. Vous devez attribuer un contact de votre choix à une touche de raccourci avant d'activer/désactiver la fonction Raccourcis

- Menu principal > Contacts > Touches de raccourcis
  - 1.  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$  pour aller à la touche de votre choix  $\rightarrow [\sqsubseteq]$  (Editer)
- 2. [▲/▼] pour aller au Contact de votre choix → [□] (Sélect.)
- 3. "Basculer vers raccourcis" → [□] (Oui) ou [□] (Non)

#### Pour activer/désactiver la fonction Raccourcis :

Dans les Touches de raccourcis :

1. [▲/▼] pour aller à la touche de votre choix → [□] (Art/Mch)

### Utiliser les touches de raccourcis

En mode Inactif :

1. Maintenez enfoncée une touche de raccourcis ([2] - [9])



## **Groupes**

Vous pouvez catégoriser la Liste contacts mise en mémoire dans votre téléphone en 10 groupes. Vous pouvez éditer chaque groupe en le renommant ou en sélectionnant une sortie ou une icône particulière afin de pouvoir identifier l'appel entrant.

### Visualiser les groupes

- → Menu principal > Contacts > Groupes
  - 1.  $[\blacktriangle \iota \blacktriangledown]$  pour aller au groupe de votre choix  $\to [\sqsubseteq]$  (Voir)

#### Pour ajouter une nouvelle entrée :

- 2. [▲/▼] pour aller à <Nv entrée>
- Pour ajouter une entrée depuis la Liste contacts : [□] ( □ □ )
   → [▲/▼] pour aller au contact de votre choix → [□] (Sélect.)
   OU

Pour ajouter un nouveau contact : [□] (Sélect.) → Voir "Stocker un contact dans votre téléphone" à la page 62

#### **Options**

Lorsque vous mettez en surbrillance un élément de groupe, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [] (Options): Insérer, Voir, Editer, Envoyer MMS, Envoyer SMS, Envoi par IRDA et Supprimer entrée.



### Editer le groupe

- Menu principal > Contacts > Groupes
  - 1. [▲/▼] pour aller au groupe de votre choix → [□] (Options)
  - 2. [▲/▼] pour aller à l'option de votre choix → [🔲] (Sélect.)

Voir	Permet de visualiser les Contacts dans le groupe sélectionné.
Réglage sonnerie	[▲/▼] pour aller à <b>Préinstallé</b> , <b>Mon album media</b> , <b>Mélodie composée</b> ou <b>Téléchargé</b> → [□] (Sélect.) → [▲/▼]pour aller à la sonnerie de votre choix → [□] (Sélect.)
Régler image	[▲/▼/ ◀/▶] pour aller à l'icône de votre choix → [ଢ]] (Sélect.)
Renommer	Renommez le groupe → [□] (OK)
Effacer entrées	"Supprimer toutes les entrées?" → [□] (Oui) ou [□] (Non)

Note: La rubrique Téléchargé dans Réglage sonnerie dépend du pays/de la région. Pour composer votre propre mélodie, voir "Compositeur" à la page 102.

### **Avancées**

#### Mes Numéros

Mes Numéros est un répertoire téléphonique pratique où vous pouvez stocker et visualiser des noms et des numéros de téléphone.

- Menu principal > Contacts > Avancées > Mes Numéros
  - 1.  $[\triangle / \nabla]$  pour aller à  $\langle vide \rangle \rightarrow [\Box]$  (Options)
  - 2. [▲/▼] pour aller à Editer → [□] (Sélect.)
  - Saisissez le numéro de téléphone → [▼]
     Vous pouvez sélectionner le code de pays/région en appuyant sur [□] (Pays) avant de saisir le numéro.
  - 4. Saisissez le nom → [ [ ] (Enreg.)



#### Visualiser Mes Numéros

→ Menu principal > Contacts > Avancées > Mes Numéros

1. [▲/▼] pour aller à l'entrée sélectionnée → [□] (Voir)

#### **Options**

Lorsque vous mettez en surbrillance l'entrée en mémoire, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [] (Options) : Voir, Editer et Effacer.

#### Etat mémoire

Etat mémoire montre combien d'emplacements sont disponibles dans la Liste contacts.

Menu principal > Contacts > Avancées > Etat mémoire

Icônes dans l'affichage d'état :

= Carte SIM

autorisés

**=** Téléphone



**Note**: La mémoire disponible pour le stockage SIM/Numéros autorisés dépend de votre carte SIM.

#### Mes contacts

Vous pouvez choisir d'afficher soit la Liste Contacts de la SIM soit la Liste contacts du Téléphone lorsque vous appuyez sur [▼] dans l'écran d'Accueil. Voir "Appel à partir des contacts" à la page 25.

↑ Menu principal > Contacts > Avancées > Mes contacts

1. [▲/▼] pour aller à **Téléphone** ou **SIM** → [□] (Sélect.)



#### Services SIM 🦝



Si votre carte SIM comprend des Services SIM (Service Dialling Number – Numéro de Service), vous pouvez appeler un numéro de service en le sélectionnant dans la liste.

Services SIM vous permet d'accéder à des services spéciaux fournis par votre opérateur réseau tels que l'assistance consommateur, les services d'urgence, etc.

- Menu principal > Contacts > Avancées > Services SIM
  - [▲/▼] pour aller au Services SIM de votre choix
  - 2. Pour appeler le numéro : [ ] (Sélect.) OU

Pour visualiser les détails : [ ] (Voir)

# Numéro informations 🐼 🏗



Le Numéro informations peut être inclus dans une carte SIM qui supporte le CPHS et la fonction Numéro d'Informations.

- Menu principal > Contacts > Avancées > Numéro informations
  - 1. [▲ /▼] pour aller au numéro d'information de votre choix → [□] (Sélect.)

# **Paramètres**



# Menu des Paramètres

<b>Sons72</b> Volume	
Sonneries	
Ton. Avert73	
Son photo73	
Alertes74	
Affichage74	
Papier peint74	
Thèmes couleur74	
Illumination75	
Rétro-éclairage	
Luminosité	
(Affich. Réseau)*76	
Rétro-éclairage des touches 76	
Langue77	
Langue T977 Langue affichage77	
Langue amenage	
Connexion données78	
Paramètres CSD78	
Paramètres GPRS	
Infos GPRS*78	
Réseau GSM79	
Réseau auto79	
Nouveau réseau79	
Liste Réseau	
OCICCION DANGE	

Appels         81           Renvoi d'appels         81           Appel service         82           (Afficher mon N°)*         85
Sécurité         86           Restrict. Appel         86           Code         87           Numéros autorisés         88           Verrouillage SIM         89
Réponse auto89
Rép tte touche89
Verrou automatique90
Date et heure         90           Paramètres         90           Marche auto         91
Arrêt auto91
Affichage menu91
Affichage menu91



### Sons

#### Volume

Vous pouvez changer le volume des différentes sonneries utilisées pour ce qui suit : Appels, Appel contacts, Alarme, Messages, Msg diffusions, Volume des touches et Groupe 1 - 10.

- Menu principal > Paramètres > Sons > Volume
  - 1. [▲/▼] pour aller à la sonnerie de votre choix → [□] (Sélect.)
  - 2.  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$  pour ajuster le volume  $\rightarrow [\blacksquare]$  (OK)

#### Sonneries

Vous pouvez changer la sonnerie pour différents événements et situations.

- Menu principal > Paramètres > Sons > Sonneries
  - [▲/▼] pour aller à l'événement de votre choix → [□] (Sélect.)

Appels	[▲/▼] pour aller à <b>Préinstallé</b> , <b>Mon album media*</b> ¹, <b>Mélodie composée*</b> ² ou <b>Téléchargé*</b> ³ → [⊾] (Sélect.) → [▲/▼] pour sélectionner l'élément de votre choix → [⊾] (Sélect.)
Appel contacts	
Alarme	
Messages	
Msg diffusions	
Groupe 1 - 10	
Tonalité touche	Appuyez sur [▲/▼] pour aller à <b>Arrêt</b> , <b>Tonalité 1</b> , <b>Tonalité 2</b> ou <b>Tonalité 3</b> → [ <u></u> ] (Sélect.)

<sup>\*1</sup> Les sonneries téléchargées sur Internet sont stockées ici.

**Note :** Vous pouvez changer les sonneries pour les messages SMS. Une tonalité d'avertissement pour les messages MMS est préréglée dans votre téléphone et ne peut pas être changée.

<sup>\*2</sup> Pour composer votre propre mélodie, voir "Compositeur" à la page 102.

<sup>\*3</sup> Les sonneries téléchargées par le service SMS sont stockées ici.



# Télécharger des sonneries par le service SMS



Les sonneries que vous souhaitez peuvent être téléchargées dans votre téléphone par le service SMS. Lorsqu'un message est recu contenant une sonnerie, une notification apparaît sur l'écran d'accueil

Lorsqu'un message de sonnerie apparaît sur l'écran d'accueil :

- 1. [ ] (Voir) pour vérifier la sonnerie téléchargée
- **2.** [□ ] (Enrea.)
- 3. [□ ] (OK)

 $\cap$ 

[▲/▼] pour aller à l'emplacement vide → [□] (Sélect.) Les 10 premières sonneries téléchargées sont stockées dans les emplacements vides. Une fois que tous les emplacements sont occupés, vous pouvez sélectionner une sonnerie existante pour la remplacer par une nouvelle.

#### Pour rejeter des sonneries téléchargées :

[ ] (Reiet) à l'étape 2

Note: Contactez votre opérateur réseau ou prestataire de services pour avoir des détails sur le service.

### Tonalité d'avertissement

La tonalité d'avertissement vous informe que le niveau de la batterie est faible (y-compris lorsque le mode Silencieux est activé).

- Menu principal > Paramètres > Sons > Ton. Avert.
  - 1. [ ] (Sélect.) pour activer/désactiver cette fonction

#### Son photo

Le téléphone émet un son photo lorsque vous prenez une photo.

- Menu principal > Paramètres > Sons > Son photo
  - 1. [▲/▼] pour aller à Son photo 1, Son photo 2 ou Son photo 3 → [ ] (Sélect.)



### Alertes

Vous pouvez paramétrer votre téléphone pour qu'il sonne et/ou vibre lorsque vous recevez un appel ou un message, ou bien à l'heure définie.

Il existe les types d'alarmes suivants : Sonnerie seule, Aucune, Son. et vibreur. Vibreur seul ou Une seule son.

- Menu principal > Paramètres > Alertes
  - 1. [▲/▼] pour aller à l'alarme de votre choix → [□] (Sélect.)

# **Affichage**

### Papier peint

Vous pouvez changer le fond d'écran sur l'écran d'accueil.

- Menu principal > Paramètres > Affichage > Papier peint
- [▲/▼] pour aller à Préinstallé, Mon album media ou Arrêt →
   [□] (Sélect.)
- [▲/▼] pour aller au fond d'écran de votre choix → [□]
   (Options)
- Pour l'activer : [▲/▼] pour aller à Sélect. → [□] (Sélect.)
   OU

Pour le visualiser et l'activer : [▲/▼] pour aller à **Voir** → [⊾] (Sélect.) deux fois

#### Thèmes couleur

Vous pouvez changer le thème couleur de l'écran.

- Menu principal > Paramètres > Affichage
  - 1. [▲/▼] pour aller à **Thèmes couleur** → [□] (Modifier)
  - [▲/▼] pour aller au thème couleur de votre choix →
     [□] (Sélect.)



#### Illumination

Le téléphone réagit en en fonction des émoticônes contenus dans le message reçu.

→ Menu principal > Paramètres > Affichage > Illumination

1. [▲/▼] pour aller à l'événement de votre choix → [□] (Sélect.)

Appels	[▲/▼] pour sélectionner <b>Arrêt</b> ou <b>Couleur 1 - 8 →</b> [□] (Sélect.)
Appel contacts	
Messages	
Alarme	
Charge batterie	[ ] (Sélect.) pour activer/désactiver cette fonction
Clavier	

### Rétro-éclairage

Vous pouvez paramétrer la durée d'illumination de l'écran par le rétro-éclairage.

Menu principal > Paramètres > Affichage > Rétro-éclairage

[▲/▼] pour aller à 10 Secs, 30 Secs ou 60 secondes →
 [□] (Sélect.)

#### Msg accueil

Vous pouvez créer un message d'accueil qui est affiché à chaque fois que le téléphone est allumé.

→ Menu principal > Paramètres > Affichage

- 1. [▲/▼] pour aller à Msg accueil → [□] (Editer)
- 2. Saisissez le message d'accueil → [□] (OK)
- 3. [\_\_] (Art/Mch)



#### Luminosité

Vous pouvez ajuster la luminosité de l'écran.

- Menu principal > Paramètres > Affichage
- 1. [▲/▼] pour aller à Luminosité → [🔲] (Modifier)
- [▲/▼] pour aller à Maximum, Haute, Moyen, ou Basse →
   [□] (Sélect.)

# Affichage Réseau 🌃

Vous pouvez cacher le nom du réseau qui est montré en mode Inactif.

- Menu principal > Paramètres > Affichage
  - [▲/▼] pour aller à Affich. Réseau → [□] (Sélect.) pour activer/désactiver la fonction

## Rétro-éclairage des touches

Vous pouvez activer ou désactiver le rétro-éclairage des touches.

- → Menu principal > Paramètres > Affichage
  - [▲/▼] pour aller à Rétro-éclairage des touches →
     [□] (Sélect.) pour activer/désactiver la fonction

**Note :** L'activation de certaines fonctions d'affichage telles que l'Illumination, le rétro-éclairage de l'écran et des touches entraîne une consommation plus rapide de la batterie.



# Langue

### Langue T9

Lorsque vous créez un texte, le mode T9® réduit considérablement le nombre de touches sur lesquelles vous devez appuyer. Les modes de saisie T9® disponibles sont les suivants :

T9 préféré	Permet de décider quel est votre mode de saisie préféré pour commencer.
Langue T9	Selon la personnalisation de votre téléphone d'autres versions linguistiques du mode T9 sont disponibles (ou bien il se peut que cette fonction ne soit elle-même pas disponible).

- → Menu principal > Paramètres > Langue > Langue T9
  - [▲/▼] pour aller à T9 préféré ou Langue T9 → [□] (Modifier ou Sélect.)
    - (Si Langue T9 est sélectionné, allez à l'étape suivante.)
- [▲/▼] pour aller à la langue ou au mode de saisie de votre choix → [□□] (Modifier or Sélect.)

Voir "Saisie de texte" à la page 35 pour plus de détails.

#### Langue affichage

Il est possible de changer la langue d'affichage de votre téléphone.

- → Menu principal > Paramètres > Langue > Langue affichage
  - [▲/▼] pour aller à Auto. ou à la langue de votre choix →
     [□] (Sélect.)

**Note** : La fonction **Auto.** utilise la langue indiquée par le code de pays de votre carte SIM.



### Connexion données

#### Paramètres de connexion données

Vous devez configurer les Connexion données (Paramètres GPRS et CSD) avant de configurer les réglages du serveur.

- 1. [▲ /▼] pour aller à Paramètres CSD ou Paramètres GPRS → [ ] (Sélect.)
- 2. [▲/▼] pour aller au serveur de votre choix → [□] (Sélect.)
- 3. [▲/▼] pour éditer les informations de votre choix → [ ] (Enrea.)

Paramètres CSD	Ces paramètres sont utilisés pour transmettre et recevoir des données par connexion téléphonique. Informations à éditer : Nom serveur, Type d'appel (ISDN/ Analogue), Composer N°, Identifiant, Mot de passe
Paramètres GPRS	Ces paramètres sont utilisés pour transmettre et recevoir des données en paquets plutôt que par la création d'un canal continu. Informations à éditer : Nom serveur, APN GPRS, Identifiant, Mot de passe, Authentification (Activer/ Désactiver)

Note: La modification des paramètres préinstallés sans connaissance précise peut entraîner des problèmes de connexion.

Contactez votre opérateur réseau si vous ne pouvez pas vous connecter à Internet alors que vous vous êtes abonné au service et que vous n'avez pas modifié les paramètres préinstallés.

# Infos GPRS



Le paramètre Infos GPRS affiche la taille des données transmises et la durée de la session de connexion données

Menu principal > Paramètres > Connexion données > Infos **GPRS** 



## Réseau GSM 🚳



#### Réseau auto

Vous pouvez paramétrer votre téléphone pour rechercher automatiquement ou manuellement un autre réseau en cas d'itinérance. Lorsque la fonction Réseau auto est activée, le téléphone sélectionnera automatiquement un nouveau réseau afin de maintenir une disponibilité de réseau optimale.

- Menu principal > Paramètres > Réseau GSM
- 1. [▲/▼] pour aller à Réseau auto → [□] (Modifier) pour activer/désactiver la fonction

Note: Il se peut que les réglementations nationales ne permettent pas l'itinérance dans votre région.

#### Nouveau réseau

Vous pouvez sélectionner manuellement un réseau qui est disponible à l'endroit où vous vous trouvez.

- Menu principal > Paramètres > Réseau GSM > Nouveau réseau
  - 1. "Changer de réseau ?" → [□] (Oui) ou [□] (Non) (Si oui, allez à l'étape suivante.)
  - 2. Si la fonction Réseau auto est désactivée : [▲/▼] pour aller au réseau de votre choix → [□] (Sélect.) OU

Si la fonction Réseau auto est activée : "Effectué" → [□] (OK)



### Liste Réseau

La Liste Réseau est utilisée lorsque la fonction Réseau auto est activée. L'ordre de la liste reflète la priorité de la recherche. Vous pouvez éditer la liste comme il est nécessaire.

Menu principal > Paramètres > Réseau GSM > Liste Réseau

**1.** [**□**] (Liste)

#### **Options**

Dans la Liste Réseau, les options suivantes sont disponibles :

Insérer	Permet de stocker un nouveau réseau au-dessus de l'emplacement en surbrillance.  1. [▲/▼] pour aller au réseau de votre choix à utiliser comme point d'insertion → [□] (Options)  2. [▲/▼] pour aller à Insérer → [□] (Options)  3. [▲/▼] pour aller au réseau de votre choix à ajouter à la liste → [□] (Options) → [□] (OK)
Ajouter à la fin	Permet de stocker un nouveau réseau à la fin de la liste.  1. [☐] (Options)  2. [▲/▼] pour aller à <b>Ajouter à la fin</b> → [☐] (Options)  3. [▲/▼] pour aller au réseau de votre choix à ajouter à la liste → [☐] (Options) → [☐] (OK)
Effacer	Permet d'effacer le réseau sélectionné.  1. [▲/▼] pour aller au réseau de votre choix → [□] (Options)  2. [▲/▼] pour aller à Effacer → [□] (Options) → [□] (OK)

#### Sélection bande

Vous pouvez sélectionner une bande de réseau.

Menu principal > Paramètres > Réseau GSM > Sélection bande

[▲/▼] pour aller à 900 MHz, 1800MHz ou 900 / 1800 MHz →
 [□] (Sélect.)



# **Appels**

## Renvoi d'appels



Les Appels voix peuvent être renvoyés à différents numéros dans différentes situations. Par exemple, vous pouvez renvover des appels à votre boîte vocale lorsque vous n'êtes pas joignable. Les appels peuvent être renvoyés dans les situations suivantes :

Ts appels voix	Permet de renvoyer tous les appels voix entrants.
Inaccessible	Permet de renvoyer les appels voix entrants lorsque le téléphone n'est pas dans la zone de couverture.
Pas de réponse	Permet de renvoyer les appels voix entrants si vous ne répondez pas à l'appel.
Occupé	Permet de renvoyer les appels voix entrants lorsqu'un appel est en cours.

#### Menu principal > Paramètres > Appels > Renvoi d'appels

- **1.**  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$  pour aller à la situation de renvoi  $\rightarrow [\sqsubseteq]$  (Sélect.)
- 2. [▲/▼] pour aller à Régler. Effacer ou Vérification état → [□] (Sélect.)

(Lorsque vous sélectionnez **Régler**, allez à l'étape suivante.)

Saisissez le numéro de téléphone vers lequel vous souhaitez que l'appel soit renvoyé → [□] (OK) OU

Pour sélectionner le numéro dans les Contacts : [ ] ( ) → [A/▼] pour aller au contact de votre choix → [□] (Sélect.) OU

Pour renvoyer les appels à la boîte vocale : [ ] (Courrier) pour lancer le numéro de la boîte vocale

Lorsque le paramètre Ts appels voix est activé, l'icône de renvoi ( ) est affichée sur l'écran d'accueil

#### Pour vérifier l'état ou annuler tous les réglages :

A l'étape 1, appuyez sur [▲/▼] pour aller à **Vérification état** ou Annuler tout → [ □ ] (Sélect.)



## Appel service

### Temps / coût



Permet de vérifier la durée et les unités restantes des appels.

Dernier appel	Permet d'afficher la date, l'heure et la durée du dernier appel.
Ts appels voix	Permet d'afficher la durée totale, le nombre, les unités de tous les appels voix sortants ou entrants.
Crédit restant	Permet d'afficher le nombre d'unités d'appel restantes disponibles.

- Menu principal > Paramètres > Appels > Appel service > Temps / coût
  - 1. [▲/▼] pour aller à Dernier appel. Ts appels voix ou Crédit restant → [□] (Sélect.)
    - (Lorsque vous sélectionnez Ts appels voix, allez à l'étape suivante.)
  - 2. Pour vérifier le nombre d'appels émis et la durée : [▲/▼] pour  $\cap$ 
    - Pour vérifier les unités de coût d'appel : [▲/▼] pour aller à Compteur d'appels → [\_\_] (Sélect.)

## Attente appel 😘



Si la fonction Attente appel est activée, un autre appel peut être recu pendant que vous êtes déjà en ligne et des appels multiples peuvent être réalisés. Voir "Répondre à un deuxième appel" à la page 28.

- Menu principal > Paramètres > Appels > Appel service > Attente appel
- 1. [▲/▼] pour aller à Régler, Effacer ou Vérification état → [□] (Sélect.)



# Affichage numéro 🕞 🏰





La fonction Affichage numéro peut déià être activée pour éviter que l'opérateur réseau ne montre votre nom et/ou votre numéro à un autre téléphone. Vous pouvez vérifier cet état ici.

Menu principal > Paramètres > Appels > Appel service > Affichage numéro

l'état actuel est affiché

Note: Contactez votre opérateur réseau pour avoir des détails sur le service.

# Affichage N° appelant 🛜 🏗





La fonction Affichage N° appelant vous permet d'afficher le nom et/ou le numéro de la personne qui vous appelle sur votre écran. Vous pouvez vérifier cet état ici.

Menu principal > Paramètres > Appels > Appel service > Affichage N° appelant

L'état actuel est affiché

Note: Contactez votre opérateur réseau pour avoir des détails sur le service.



### Réglage coût



Vous pouvez vérifier le service Réglage coût ou remettre les réglages à zéro.

- Menu principal > Paramètres > Appels > Appel service > Réglage coût
  - 1. [▲/▼] pour aller au paramètre de votre choix → [□] (Sélect. ou Modifier)
    - (Si l'un des réglages, à l'exception de Affichage auto, est sélectionné, allez à l'étape suivante.)
  - 2. [□] (Editer) → Saisissez le code PIN2 → [□] (OK)
  - Suivez l'opération indiquée ci-dessous : 3.

Devise	Vous pouvez paramétrer la devise dans laquelle le coût de vos services est déterminé. Tout d'abord, vous devez saisir votre <b>Taux personnel</b> .  Saisissez la devise (maxi 3 caractères) → [□] (Enreg.)
Taux personnel	Vous pouvez paramétrer votre taux personnel. Il s'agit du coût que votre fournisseur de service vous facture pour une unité de temps d'appel.  [▲/▼] pour aller à Par unité : ou Par min. : → Saisissez la valeur → [□] (Enreg.)
Coût max	Vous pouvez paramétrer le coût maximum d'appels autorisé.  Pour activer la fonction Afficher crédit:  [▲/▼] pour aller à Afficher crédit → [□] (Modifier) pour activer/désactiver la fonction → [□] (Enreg.)  Pour activer la fonction Coût max:  [▲/▼] pour aller à Coût max → Saisissez la limite de crédit → [□] (Enreg.)
Affichage auto	En mode Inactif, le coût du dernier appel émis est affiché automatiquement.

Note: La durée d'une unité peut varier selon les périodes pleines et les périodes creuses. Le prix d'appel peut être calculé en conséquence. Cependant, il se peut que les tarifs réels appliqués par votre opérateur réseau ne soient pas reflétés par ce calcul.







Votre téléphone peut avoir deux lignes téléphoniques si votre carte SIM supporte le CPHS et le Service de Ligne Alternative.

- Menu principal > Paramètres > Appels > Appel service > Liane
  - 1. [▲/▼] pour aller à Ligne1 ou Ligne2 → [□] (Sélect.)

Note: Contactez votre opérateur réseau pour avoir des détails sur le service.

# Afficher mon N°



Vous pouvez choisir si vous voulez ou non montrer votre nom et/ou numéro à un autre téléphone. Vous pouvez vous conformer au paramétrage de votre réseau (voir "Affichage numéro" à la page 83) si vous sélectionnez Paramètre du réseau.

- Menu principal > Paramètres > Appels > Afficher mon N°
- [▲/▼] pour aller à Paramètre du réseau. Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)

Note: L'état de la fonction Affichage numéro qui est définie uniquement par votre opérateur réseau n'affecte pas le paramètre Afficher mon N°.

Contactez votre opérateur réseau pour avoir des détails sur le service.



### Sécurité

### **Restriction Appel**

La restriction d'appel empêche certains appels grâce à un mot de passe fourni par votre fournisseur de service. Vous pouvez vérifier ou changer l'état de la fonction Restrict. Appel.

La fonction Restrict. Appel présente les paramétrages suivants :

Tous sortants	Tous les appels sortants sont interdits.
Tous sortants intern.	Les appels sortants internationaux sont interdits.
xhome int. sortant	Les appels sortants internationaux sont interdits à l'exception de ceux vers votre pays / région d'origine.
Tous entrants	Tous les appels entrants sont interdits.
Si itinérance	Tous les appels internationaux entrants en mode itinérance à l'extérieur du réseau mobile public terrestre de votre pays sont interdits.

- Menu principal > Paramètres > Sécurité > Restrict. Appel
  - 1. [▲/▼] pour aller au paramètre de votre choix → [□] (Sélect.)
  - [▲/▼] pour aller à Régler, Effacer ou Vérification état →
     [□] (Sélect.)
    - (Si **Régler** ou **Effacer** est sélectionné, allez à l'étape suivante.)
  - 3. Saisissez le mot de passe nécessaire → [□] (OK)

#### Pour vérifier l'état :

A l'étape 1,  $[\blacktriangle \iota \blacktriangledown]$  pour aller à **Vérification état**  $\rightarrow$   $[\blacksquare]$  (Sélect.)

#### Pour effacer tous les réglages :

A l'étape 1, [▲/▼] pour aller à **Annuler tout** → [□] (Sélect.) → Saisissez le mot de passe nécessaire → [□] (OK)

#### Pour changer le mot de passe :

A l'étape 1, [▲/▼] pour aller à **Mot de passe** → [□] (Sélect.) → Saisissez le mot de passe actuel → [□] (OK) → Saisissez un nouveau mot de passe → [□] (OK) → Saisissez le nouveau mot de passe pour vérifier → [□] (OK)

Note: Veuillez contacter votre opérateur réseau pour avoir le mot de passe.



#### Code

#### Changer le code du téléphone

Vous plus de sécurité, vous pouvez changer le code du téléphone. Voir "Verrouillage SIM" à la page 89.

- Menu principal > Paramètres > Sécurité > Code > Verrou téléph.
  - 1. Saisissez un nouveau code de téléphone → [□] (OK)
- 2. Saisissez le nouveau code pour vérifier → [□] (OK)

Pour changer le code du téléphone, saisissez le code actuel puis répétez les étapes 1 - 2.

**Note :** Votre code de téléphone doit avoir de 6 à 16 caractères. Il vous est conseillé de noter le code de votre téléphone quelque part. Si le code du téléphone est saisi de manière erronée 10 fois de suite, le téléphone cessera de fonctionner. Contactez votre centre d'assistance Panasonic local.

#### Contrôle PIN

Le code PIN protège votre téléphone contre toute utilisation non autorisée. Si vous activez le PIN, il vous sera demandé de le saisir à chaque fois que vous allumerez le téléphone.

- Menu principal > Paramètres > Sécurité > Code > Contrôle PIN
  - 1. Saisissez le code PIN → [□] (OK)
  - [□] (Modifier) pour activer/désactiver cette fonction →
     [□] (OK)

Note: Si le code PIN est saisi plusieurs fois de manière erronée (cela dépend de votre carte SIM), le PIN sera bloqué. Veuillez contacter votre prestataire de services pour obtenir le code PUK. Si le code PUK est saisi de manière erronée 10 fois de suite, votre carte SIM sera définitivement bloquée.



#### Changer le code PIN/PIN2

Avant de changer le code, vous devez activer le PIN. Voir "Contrôle PIN" à la page 87.

- Menu principal > Paramètres > Sécurité > Code
- [▲/▼] pour aller à Modif code PIN ou Modif code PIN2 →
   [□] (Sélect.)
- 2. Saisissez le code actuel → [□] (OK)
- 3. Saisissez un nouveau code → [□] (OK)
- **4.** Saisissez le nouveau code pour vérifier → [□] (OK)

Note: Si le code PIN ou PIN2 est saisi plusieurs fois de manière erronée (cela dépend de votre carte SIM), le téléphone sera bloqué. Veuillez contacter votre prestataire de services pour obtenir le code PUK ou PUK. Si le code PUK ou PUK2 est saisi de manière erronée 10 fois de suite, votre carte SIM sera définitivement bloquée.

# Numéros autorisés 🐵

La fonction Numéros autorisés vous permet de limiter vos appels sortants à certains numéros enregistrés dans les N° autorisés, qui sont situés dans votre carte SIM. Lorsque cette fonction est activée, seuls les Numéros autorisés ou les numéros qui commencent par la même séquence que les Numéros autorisés peuvent être composés. Pour saisir des Numéros autorisés, voir "Stocker un contact dans les N° autorisés" à la page 64. Lorsque la fonction Numéros autorisés est activée, tous les numéros de téléphone composés manuellement doivent être les mêmes que les numéros enregistrés dans les N° autorisés, sinon l'appel ne peut pas être émis.

Menu principal > Paramètres > Sécurité > Numéros autorisés

- 1. Saisissez le code PIN2 → [□] (OK)
- [□] (Modifier) pour activer/désactiver cette fonction →
   [□] (OK)

**Note**: Si le code PIN2 est saisi de manière erronée 3 fois de suite, le PIN2 sera bloqué. Veuillez contacter votre prestataire de services pour obtenir le code PUK2. Si le code PUK2 est saisi de manière erronée 10 fois de suite, votre carte SIM sera définitivement bloquée.



## Verrouillage SIM 🖝



Une fois que vous avez activé la fonction Verrouillage SIM, il vous sera demandé de saisir votre code de téléphone à chaque fois que vous allumerez votre téléphone avec une carte SIM différente.

- Menu principal > Paramètres > Sécurité > Verrouillage SIM
  - Saisissez le code du téléphone → [□] (OK)
  - [ □ ] (Modifier) pour activer/désactiver cette fonction → [ (OK)

Note: Votre code de téléphone doit avoir de 6 à 16 caractères. Il vous est conseillé de noter le code de votre téléphone quelque part. Si le code du téléphone est saisi de manière erronée 10 fois de suite, le téléphone cessera de fonctionner. Contactez votre centre d'assistance Panasonic local.

# Réponse auto

Lorsque vous utilisez un kit mains libres, vous pouvez répondre à un appel automatiquement.

- Menu principal > Paramètres
  - 1. [▲/▼] pour aller à Réponse auto → [□] (Modifier) pour activer/désactiver la fonction

# Réponse toute touche

Vous pouvez répondre aux appels en appuyant sur n'importe quelle touche à l'exception de [➡], [ܐ] et [➡] (Rejet ou Silence) si vous activez la fonction Rép tte touche.

- Menu principal > Paramètres
  - 1. [▲/▼] pour aller à Rép tte touche → [□] (Modifier) pour activer/désactiver la fonction



# Verrou automatique

La fonction Verrou automatique est utilisée pour empêcher que l'on appuie accidentellement sur les touches, par exemple lorsque l'on transporte le téléphone. Cette fonction s'active automatiquement peu de temps après que le téléphone repasse en mode Inactif.

- Menu principal > Paramètres
- 1. [▲/▼] pour aller à **Verrou automatique** → [□] (Modifier) pour activer/désactiver la fonction

Pour désactiver la fonction Verrou automatique lorsque le clavier est verrouillé :

### Date et heure

#### **Paramètres**

Vous pouvez régler l'heure et la date actuelle sur votre téléphone.

- → Menu principal > Paramètres > Date et heure > Paramètres
  - [▲/▼] pour sélectionner le réglage de votre choix → [□] (Modifier or Sélect.)
  - 2. Suivez l'opération indiquée ci-dessous :

Afficher heure	Permet de choisir d'afficher l'heure en mode Inactif.
Fuseau horaire	Avant de régler l'heure et la date, réglez le fuseau horaire de votre région. $ \boxed{ \blacktriangle \land \blacktriangledown } \text{pour sélectionner votre région} \rightarrow   \text{(Sélect.)} \rightarrow \text{"Heure d'été ?"} \rightarrow   \text{(Oui) ou }   \text{(Non)} \rightarrow \text{"Définir cette ville comme locale"} \rightarrow   \text{(OK)} $
Heure / date	Permet de régler l'heure et la date.  [□] (Editer) → Saisissez la date → [▼] → Saisissez l'heure → [□] (Enreg.)
Format date	Permet de sélectionner le format d'affichage souhaité pour la date. [▲ / ▼] pour aller au format de votre choix → [□] (Sélect.)
Format heure	Permet de sélectionner le format d'affichage souhaité pour l'heure. [▲/▼] pour aller à <b>12 heures</b> ou <b>24 heures</b> → [ᢏ] (Sélect.)



#### Heure de mise en marche/arrêt

Le téléphone peut être réglé pour s'allumer/s'éteindre automatiquement à une heure spécifiée.

- ↑ Menu principal > Paramètres > Date et heure
  - [▲/▼] pour aller à Marche auto ou Arrêt auto →
     [□] (Modifier)
  - 2. [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour activer/désactiver cette fonction
  - Si vous sélectionnez Marche : [▼] → Saisissez l'heure (format 24 heures) → [□] (Enreg.)
    - Si vous sélectionnez Arrêt : [ ] (Enreq.)

**Note**: Assurez-vous que les paramètres de la fonction Marche auto ne contreviennent pas aux réglementations en provoquant l'allumage automatique du téléphone dans un avion, dans un environnement médical, etc.

# Affichage menu

L'affichage du menu peut être commuté entre Menu en icônes et Menu déroulant. Voir "Afficher le menu" à la page 39.

- → Menu principal > Paramètres > Affichage menu
  - [▲/▼] pour aller à Menu en icônes ou Menu déroulant →
     [□] (Sélect.)

# Réglages par défaut

Tous les paramètres personnels sont remplacés par les paramètres par défaut.

- → Menu principal > Paramètres > Réglages par défaut
- "Restaurer paramètres par défaut ?" → [□] (Oui) ou [□] (Non)



## **Profils**

### Activer un profil

Vous pouvez basculer entre différents profils sur votre téléphone, chacun d'entre eux ayant une combinaison spécifique de mode d'alerte, de sonnerie, etc. Les profils sont conçus pour l'utilisation dans les environnements suivants :

Normale	Pour les réglages de tous les jours.			
Silencieux	Pour les occasions formelles.			
Réunion	Pour les réunions.			
Extérieur	Pour les environnements bruyants.			
Ecouteur	Sonnerie avec vibreur lorsqu'il est difficile d'entendre la sonnerie.			

#### Menu principal > Paramètres > Profils

- [▲/▼] pour aller au profil de votre choix → [□] (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à Activer → [□] (Sélect.)

### Régler un profil

Vous pouvez personnaliser un profil en changeant les alarmes, le volume de la sonnerie, la tonalité d'avertissement et/ou la luminosité

#### Menu principal > Paramètres > Profils

- 1. [▲/▼] pour aller au profil de votre choix → [□] (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à Editer → [□] (Sélect.)
- [▲/▼] pour aller à Alertes, Volume, Ton. Avert. ou Luminosité → [□] (Sélect.)

Alertes	Voir "Alertes" à la page 74.			
Volume	Voir "Volume" à la page 72.			
Tonalité d'avertissement	Permet d'activer/désactiver la tonalité d'avertissemen			
Luminosité	Voir "Luminosité" à la page 76.			

# Jeux et applications



# Structure du menu Jeux et app.

Jeux et app93	Aff. certificat95
Paramètres94	Information95

# **Ouvrir une application**

Votre téléphone est fourni avec des applications Java<sup>™</sup> préinstallées. Les applications Java<sup>™</sup> téléchargées sont également indiquées ici (jusqu'à 20 applications).

→ Menu principal > Jeux et app. > Jeux et app.

1.  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$  pour aller à l'application de votre choix  $\rightarrow [\Box]$  (Lancer)

### **Options**

Lors de la sélection de l'application de votre choix, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [] (Options):

Lancer	Permet d'ouvrir l'application.			
Détails	Permet d'afficher les propriétés de l'application. Si les données proviennent d'une source fiable, [[]] (PLUS) pour voir les certificats numériques de l'application.			
Permission	Permet de contrôler l'accès de l'application à des ressources externes.  [▲/▼] pour aller à Accès reseau ou Service SMS/CBS  → [_] (Sélect.) → [▲/▼] pour aller au paramètre de votre choix → [_] (Sélect.)  Pour restaurer les paramètres par défaut :  [▲/▼] pour aller à Défaut → [_] (Sélect.) → [_] (Oui)			
Effacer*	Permet de supprimer l'application.			

<sup>\*</sup> Les applications pré-installées ne peuvent pas être supprimées.



## **Paramètres**

Les paramètres suivants sont disponibles pour vos applications Java™.

- Menu principal > Jeux et app. > Paramètres
  - 1. [▲/▼] pour aller à l'option de votre choix → [🔲] (Sélect.)

Volume	Permet de choisir si vous voulez activer la fonction lors de	
Vibreur	l'utilisation d'une application. [⊑] (Sélect.) pour activer/désactiver cette fonction	
Point d'accès	Permet de gérer les paramètres de point d'accès.  Pour activer un Point d'accès :  [▲/▼] pour aller au point d'accès de votre choix →  [□] (Activer)  Pour éditer un réglage de point d'accès :  [▲/▼] pour aller au point d'accès de votre choix →  [□] (Editer) → [▲/▼] pour éditer l'élément de votre choix →  [□] (Enreg.)  Informations à éditer : Nom de profil, Adresse IP,  Port IP, Durée inactivité, DNS, Connexion (Auto, CSD ou Paramètres GPRS), Paramètres CSD et Paramètres  GPRS.	

**Note**: Le fait de garder le rétro-éclairage des touches ou le vibreur activés pendant de longues périodes de temps entraîne une consommation plus rapide de la batterie.

Le téléphone peut contenir cinq réglages de point d'accès. Veuillez contacter votre opérateur réseau pour plus d'informations.

Vous devez configurer les paramètres Paramètres CSD ou Paramètres GPRS avant de configurer les réglages du serveur. Voir "Connexion données" à la page 78.



### Afficher certificat

Une application Java™ certifiée possède une signature numérique. ce qui confirme que les données proviennent d'une source fiable et n'ont pas été modifiées par un tierce personne.

- Menu principal > Jeux et app. > Aff. certificat
  - 1. [▲/▼] pour aller au certificat de votre choix → [□] (Sélect.)

Note: Votre téléphone est garanti pour fonctionner uniquement avec des applications certifiées obtenues légalement. Les applications tierces téléchargées et n'étant pas certifiées peuvent fonctionner de manière incorrecte, causer le dysfonctionnement de certaines fonctions de votre téléphone ou rendre votre téléphone inutilisable. Panasonic ne peut être tenu pour responsable en cas d'utilisation d'applications non certifiées.

## Information

Permet d'afficher les informations de copyright concernant votre machine virtuelle Java™ La machine virtuelle Java™ est utilisée pour faire fonctionner diverses applications Java™ sur votre téléphone.

↑ Menu principal > Jeux et app. > Information

# Télécharger des Applications 🕼



Vous pouvez télécharger des applications Java™ sur votre téléphone ou mettre à jour une application existante vers une version plus récente. Pour obtenir une assistance client à propos des contenus téléchargés, veuillez visiter le site web du fournisseur correspondant.

Note: Votre téléphone supporte les applications MIDP2.0 Java. Les autres types d'applications Java ne peuvent pas être installées.

Panasonic ne peut être tenu responsable du fonctionnement des contenus téléchargés ou de l'éventuelle corruption du logiciel du téléphone.



# **Navigateur**

# Structure du menu Navigateur

Navigateur	98
Signets	99
Paramètres	96
Wap push	

## **Paramètres**

### Configuration pour l'accès à Internet

Votre téléphone supporte le WAP (Wireless Application Protocol) et possède un navigateur WAP. Connectez-vous sans fil à l'Internet Mobile et accédez aux informations dont vous avez besoin telles que des informations, des bulletins météorologiques, la bourse, des services bancaires, des informations sur les voyages, des résultats sportifs, etc.

Avant de pouvoir accéder aux services Internet, vous devez vous abonner auprès de votre opérateur réseau afin d'activer les informations de configuration nécessaires. (Il se peut que votre opérateur réseau ait déjà configuré les paramètres de connexion.)

**Note**: La modification des paramètres préinstallés sans connaissance précise peut entraîner des problèmes de connexion.

Contactez votre opérateur réseau si vous ne pouvez pas vous connecter à Internet alors que vous vous êtes abonné au service et que vous n'avez pas modifié les paramètres préinstallés.



# Menu principal > Navigateur > Paramètres > Liste serveurs

- 1.  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$  pour aller au serveur de votre choix  $\rightarrow [\sqsubseteq]$  (Editer)
- 2.  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$  pour éditer l'élément de votre choix  $\rightarrow [\blacksquare]$  (Enreg.)
- 3. [\_\_] (Lancer.)

Les informations suivantes sont disponibles pour chaque réglage de serveur : Nom serveur, Adresse IP, Port IP, Homepage, Durée inactivité, Téléchargement Java, Connexion (Auto, CSD or Paramètres GPRS), Paramètres CSD et Paramètres GPRS.

Le téléphone peut contenir cinq réglages de serveur. Veuillez contacter votre opérateur réseau pour plus d'informations.

**Note**: Vous devez configurer les paramètres Paramètres CSD ou Paramètres GPRS avant de configurer les réglages du serveur. Voir "Connexion données" à la page 78.

### Wap push

Les messages WAP Push vous informent de nouvelles mises à jour, contenant parfois un lien à une page web.

Vous pouvez régler la fonction Wap push pour décider comment vous souhaitez recevoir des messages WAP push de la part de votre opérateur réseau.

- Menu principal > Navigateur > Paramètres > Wap push
  - [▲/▼] pour aller à Tous les SMS, Jamais ou Un seul centre
     → [□] (Sélect.)
    - (Si **Un seul centre** est sélectionné, allez à l'étape suivante.)
- Saisissez le numéro du centre SMS → [□] (Enreg.)
   Vous pouvez sélectionner le code de pays / région en appuyant sur [□] (Pays) avant de saisir le numéro.



# Démarrer le Navigateur

La première fois que le Navigateur est activé, la page d'Accueil est affichée. Pendant une connexion Internet, vous pouvez ajouter des signets, actualiser des pages, visualiser les détails de la session en cours. etc.

Menu principal > Navigateur > Navigateur

#### Pour parcourir des pages web :

 [ ] pour aller à la page web suivante OU

[>>] pour retourner à la page web précédente

#### **Options**

Lors de la visualisation du Navigateur, les options suivantes sont disponibles [ \( \)].

Accueil	Permet d'aller à la page d'accueil qui est prédéfinie dans les Paramètres.
Permet de sélectionner l'un de vos signets et d'aller à page, ou de créer un signet pour la page en cours.	
Enregist. elts Permet d'enregistrer des éléments dans la page en cours.	
Actualiser	Permet d'actualiser et de mettre à jour la page en cours.
Dép. vers URL Permet de saisir une URL et d'aller à la page correspondante.	
Montrer URL	Permet de montrer l'URL de la page en cours.
Instantanés	Permet de capturer l'image à l'écran de la page en cours.
Avancées Les options avancées suivantes sont disponibles : E de réception, Redémarrer Navigateur et A propo	
Paramètres	Les paramètres suivants sont disponibles : <b>Mode</b> défilement, Téléchargements, Visualiser région titre, Sécurité et Envoyer indicateur.



# **Signets**

Une fois que vous avez créé un signet pour votre page web préférée, vous pouvez facilement aller à cette page. Il existe deux types de signets : l'un est dans le navigateur (voir le réglage Signets à la page 98) et l'autre est un signet hors connexion décrit cidessous

### Créer un signet pour une page

Vous pouvez enregistrer des adresses web dans votre liste de Signets.

- Menu principal > Navigateur > Signets
- 1.  $[\blacktriangle/\blacktriangledown]$  pour aller à  $\langle vide \rangle \rightarrow [\sqsubseteq]$ (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à Editer → [ ] (Sélect.)
- 3. Saisissez le titre et l'URL → [□] (Enreg.)



# Visualiser une page ayant un signet 🌃



- Menu principal > Navigateur > Signets
  - 1. [▲/▼] pour aller au signet de votre choix
  - **2.** [□] (Lancer)

OU

 $[\Box]$  (Options)  $\rightarrow [\triangle / \nabla]$  pour aller à Lancer  $\rightarrow [\Box]$  (Sélect.)

#### Pour effacer un signet :

A l'étape 2, [ $\square$ ] (Options)  $\rightarrow$  [ $\triangle / \nabla$ ] pour aller à Effacer  $\rightarrow$ [□] (Sélect.) → [□] (OK)



# **Applications**

# Structure du menu Applications

Alarme1	00
Calculatrice1	01
Compositeur1	02
(Calendrier)*1	02
Rendez-vous1	03
Notes1	04

DeviseRéglage tauxCalcul taux	105
Infrarouge	106
PC Tool	108



### **Alarme**

Vous pouvez paramétrer l'alarme afin que le téléphone sonne, vibre, et/ou s'illumine lorsque l'heure définie est atteinte.

- → Menu principal > Applications > Alarme
  - 1. [▲/▼] pour aller au paramètre de votre choix → [□] (Options)
  - 2. [▲/▼] pour aller à Editer → [□] (Sélect.)
  - 3. Heure : Saisissez l'heure (format 24 heures) → [▼]
  - Jour: [◄, ▶] pour aller à un jour de la semaine → [□] (Modifier) → [▼]
  - Etat : [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner Activer ou Désactiver → [▼]
  - Description: Saisissez la description → [□] (Enreg.)
     L'indicateur d'alarme activée (□) apparaît sur l'écran d'accueil.

Pour régler le témoin lumineux afin qu'il s'allume lorsque l'heure paramétrée est atteinte, voir "Illumination" à la page 75.



#### **Options**

Lorsque le paramètre souhaité est en surbrillance, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options): Activer/ Désactiver, Editer, Effacer et Effacer tout.

Note : Si vous êtes en ligne lorsque l'heure définie est atteinte, l'alarme retentit.

Assurez-vous que les paramètres de la fonction Alarme ne contreviennent pas aux réglementations en provoquant l'allumage automatique du téléphone dans un avion, dans un environnement médical, etc.

#### Arrêter l'alarme

 Appuyez sur n'importe quelle touche ou sur [ ] (Arrêt) pour arrêter l'alarme

OU

[ [ ] (Pause) pour couper l'alarme pendant 5 minutes

### Calculatrice

Vous pouvez utiliser la calculatrice à 4 fonctions (addition, soustraction, multiplication et division) pour exécuter des opérations arithmétiques simples.

- ↑ Menu principal > Applications > Calculatrice
- Saisissez un nombre
   Pour saisir une virgule : [#]
   Pour saisir un signe moins : [\*]
- 2. [▲/▼/ ◀/▶] pour sélectionner l'opération arithmétique
- 3. Saisissez un nombre
- 4. [ ] (=) pour faire le calcul





# Compositeur

Vous pouvez composer votre propre mélodie polyphonique et l'utiliser comme sonnerie. Voir "Sonneries" à la page 72.

- Menu principal > Applications > Compositeur
  - 1. [▲/▼] pour aller à la mélodie de votre choix → [□] (Options)
- [▲/▼] pour aller à Editer → [□] (Sélect.)
- 3. [▲/▼] pour aller à la piste que vous souhaitez composer : Piste principale. Sous piste 1. Sous piste 2. ou Sous piste 3 → [□ ] (Sélect.)

Utilisez les touches suivantes pour saisir des notes de musique.

Touche	[1]	[2]	[3]	[4]	[5]	[6]	[7]
Note	С	D	Е	F	G	Α	В
Touche	[8]		[9]	[0]	[ <del>X</del> ]	[#]	
Note	Saisir de nouveau la même note		Note pointée	Pause	Lon- gueur	Dièse	Effacer une

### **Options**

Lors de le composition, les options suivantes sont disponibles en appuvant sur [ ] (Options): Lecture, Tempo, Instrument et Enrea..

## Calendrier 🖝



Le menu Calendrier est disponible dans le menu Applications si votre carte SIM offre des services STK. Voir "Calendrier" à la page 111 pour plus de détails.



### Rendez-vous

Vous pouvez régler et gérer vos rendez-vous.

### Régler un rendez-vous

- - 1. [▲/▼] pour aller à <Nv entrée> → [□] (Sélect.)
  - Type: [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner Mémo, Appel ou Réunion → [▼]
  - 3. **Description**: Saisissez une description → [▼]
- Etat : [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner Activer ou Désactiver → [▼]
- Nouvelle occurrence : [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner Une fois, Quotidien, 1 fois/semaine, 1 fois/ mois ou 1 fois/an → [▼]
- 6. Date début : Saisissez la date de début → [▼]
- 7. Heure début : Saisissez l'heure de début → [▼]
- 8. Date fin : Saisissez la date de fin → [▼]
- 9. Heure fin : Saisissez l'heure de fin → [□] (Enreg.)

#### Pour vérifier le rendez-vous :

A l'étape 1, [▲/▼] pour aller à l'événement de votre choix → [➡] (Options) → [▲/▼] pour aller à **Voir** → [➡] (Sélect.)

#### **Options**

Lorsque vous mettez en surbrillance un événement programmé dans la liste, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options): Voir, Activer/Désactiver\*, Editer, Ajouter, Effacer. Effacer tout et Capacité.

\* Non disponible si la date de début de l'événement est antérieure à la date actuelle

**Note :** Le menu Rendez-vous et le menu Calendrier sont synchronisés. Vous pouvez aussi régler et gérer vos rendez-vous dans le menu Calendrier. Voir "Créer des événements de Calendrier" à la page 112.



### **Notes**

Vous pouvez créer un court mémo et l'envoyer par SMS.

- Menu principal > Applications > Notes
  - [▲/▼] pour aller à <Nv entrée> → [□] (Sélect.)
  - 2. Saisissez votre texte (voir "Saisie de texte" à la page 35)
  - 3. [ ] (Options) lorsque vous avez terminé
  - **4.** [▲/▼] pour aller à **Enreg.** → [□] (Sélect.)

A l'étape 4, les options suivantes sont également disponibles : Insérer ligne, Effacer texte et Envoyer.

#### Options

Lorsque vous mettez en surbrillance une note en mémoire dans la liste, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options): Voir, Editer, Ajouter, Effacer, Effacer tout, Envoyer et Capacité.



### Convertisseur de Devise

### Réglage du taux de conversion

Le convertisseur de devise vous permet de convertir depuis/vers votre devise en utilisant un taux de conversion que vous définissez vous-même.

Avant de commencer les conversions, choisissez une devise de base et saisissez le taux de conversion. Le taux de la devise de base est fixé à 1.

- Menu principal > Applications > Devise > Réglage taux
  - Saisissez le taux de conversion à côté de la flèche rouge →
     [□] (Calculer)

Pour saisir une virgule : [#]

Vous pouvez changer la devise de base en appuyant sur [▲ / ▼].

2. [\_\_] (Enreg.)

#### Convertir une devise en une autre

Après avoir paramétré le taux de conversion, vous pouvez commencer à convertir un montant d'une devise en une autre.

- Menu principal > Applications > Devise > Calcul taux
  - Saisissez le montant dans votre devise pour le convertir en montant dans la devise étrangère → [□] (Convertir)

Pour saisir une virgule : [#]

Vous pouvez aussi saisir le montant dans la devise étrangère pour le convertir dans votre devise si vous changez la devise de base en appuyant sur [▲ / ▼].



## Infrarouge

Vous pouvez envoyer et recevoir des cartes de contact, des images et des clips audio entre votre téléphone et d'autres périphériques compatibles infrarouge.

**Note**: Il se peut que le téléphone ne permette pas de transférer des images, sonneries et autres contenus protégés par copyright.

Bien qu'il soit invisible à l'oeil nu, n'orientez jamais le faisceau infrarouge vers les yeux de quelqu'un.

## Préparation de la connexion infrarouge

Placez votre téléphone et l'autre appareil dans la plage de fonctionnement de la connexion infrarouge, à environ 20 cm. Assurez-vous que :

- Il n'y a pas d'obstacle entre les deux appareils. Les appareils infrarouge actifs se trouvant à proximité peuvent causer des interférences
- Les ports infrarouge des appareils sont orientés l'un vers l'autre.
- Sur l'appareil récepteur, activer le port infrarouge.

Si l'autre appareil est un ordinateur, vous devez installer une connexion infrarouge sur l'ordinateur. Par exemple, sous Windows, sélectionnez Start > Settings > Control Panel > Options tab > Enable Infrared Communication. Pour obtenir des instructions d'installation de l'infrarouge spécifiques pour le système d'exploitation de votre ordinateur, référez-vous à l'aide en ligne de l'ordinateur.

**Note :** La connexion infrarouge est compatible Microsoft Windows<sup>™</sup> ME, 2000 et XP. La disponibilité de la connexion infrarouge dépend du système d'exploitation ou des caractéristiques techniques de l'autre appareil.

## Envoyer des données par infrarouge

Depuis le menu Contacts ou Mon album media :

- 1. Ouvrez l'élément que vous souhaitez envoyer → [□] (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à Envoi par IRDA → [□] (Sélect.)
- 3. Votre téléphone lance automatiquement la connexion infrarouge

**Note :** Pour plus détails, voir "Parcourir la Liste contacts" à la page 61, "Images" à la page 109 ou "Sons" à la page 109.



### Recevoir des données par infrarouge

Vous devez activer le port infrarouge et rester dans l'écran d'accueil ou du Menu principal pour recevoir des données par infrarouge.

### Activer le port infrarouge

- Menu principal > Applications > Infrarouge
  - 1. [\_\_] (Modifier) pour activer le port infrarouge
  - Appuyez plusieurs fois sur [◄] ou [□] (Retour) pour retourner à l'écran d'Accueil ou au Menu principal

#### Recevoir des données

Dans l'écran d'Accueil ou le Menu principal :

- Lorsque l'icône () est affichée, l'expéditeur peut transférer les données
- Un message de confirmation apparaît lorsque le transfert est terminé
- **3.** [**□**] (Enreg.)

Les cartes de Contacts reçues sont toujours stockées dans la Liste contacts du Téléphone.

Si un fichier image ou son reçu existe déjà, votre téléphone vous propose de le renommer ou de le remplacer.

**Note :** Vous pouvez répondre à un appel entrant pendant le transfert des données, mais il est conseillé de connecter l'accessoire Mains libres de manière à ne pas déplacer le téléphone du faisceau infrarouge.

Le nom de fichier doit comprendre uniquement des caractères alphanumériques (c'est-à-dire A - Z, a - z, ou 0 - 9). Si la carte de Contacts reçue contient des caractères autres que les caractères alphanumériques, il se peut qu'ils ne soient pas affichés correctement.

Pour économiser la batterie, désactivez le port infrarouge lorsque vous ne l'utilisez pas. Le port infrarouge se désactive automatiquement au bout de 10 minutes et l'icône disparaît sauf si vous le désactivez manuellement.



## PC Tool

Votre téléphone est fourni avec les outils logiciels pour PC sur un CD-ROM. Les outils logiciels pour PC peuvent être utilisés pour gérer la connexion données entre votre téléphone et un ordinateur personnel. Voir "Logiciel PC" à la page 116.

Vous pouvez utiliser la fonction infrarouge ou un câble de données USB vendu séparément pour connecter votre téléphone à un PC. Vous devez d'abord installer l'outil logiciel pour PC fourni sur le CD-ROM et lancer le programme AVANT d'insérer le câble de données USB car cela installera les pilotes USB nécessaires au bon fonctionnement

**Note**: Il se peut que le téléphone ne permette pas de transférer des images, sonneries et autres contenus protégés par copyright.

Le nom de fichier doit comprendre uniquement des caractères alphanumériques (c'est-à-dire A - Z, a - z, ou 0 - 9). Si la carte de Contacts reçue contient des caractères autres que les caractères alphanumériques, il se peut qu'ils ne soient pas affichés correctement.

## Connexion par Câble de données USB

- Menu principal > Applications > PC Tool > Câble de données
  - Connectez le Câble de données USB à votre téléphone et à un PC La fonction Mains libres est désactivée lorsque la Connexion PC Tool est en cours

### Connexion par infrarouge

- → Menu principal > Applications > PC Tool > Infrarouge
  - Mettez en place votre téléphone et un PC pour la connexion infrarouge. Voir "Préparation de la connexion infrarouge" à la page 106 pour plus de détails.

La connexion infrarouge avec d'autres appareils que le PC connecté n'est pas disponible lorsque la connexion PC Tool est en cours.

Note: Pour économiser la batterie, désactivez le port infrarouge lorsque vous ne l'utilisez pas. Le port infrarouge se désactive automatiquement au bout de 10 minutes et l'icône Infrarouge disparaît sauf si vous le désactivez manuellement.

## Mon album media



## Structure du menu Mon album media

Images109	Raccourcis110
Sons109	Etat mémoire110
Utilisatour 1 - 4 110	

## **Images**

Vous pouvez stocker, afficher et gérer des fichiers images.

- ↑ Menu principal > Mon album media > Images
- 1. [▲ /▼] pour aller à l'image de votre choix → [□] (Options)
- 2. [▲/▼] pour aller à l'option de votre choix → [□] (Sélect.)

Les options suivantes sont disponibles : Voir, Envoyer via MMS, Envoi par IRDA, Papier-peint, Renommer, Copier, Couper, Coller, Effacer, Effacer tout et Propriétés.

## Sons

Vous pouvez stocker, lire et gérer des fichiers audio.

- Menu principal > Mon album media > Sons
  - 1.  $[\triangle I \nabla]$  pour aller au son de votre choix  $\rightarrow [\square]$  (Options)
  - 2. [▲/▼] pour aller à l'option de votre choix → [□] (Sélect.)

Les options suivantes sont disponibles : Envoyer via MMS, Envoi par IRDA, Sonnerie, Renommer, Copier, Couper, Coller, Effacer, Effacer tout et Propriétés.

**Note :** Voir "Spécifications" à la page 124 pour connaître les formats de fichiers image ou audio supportés.



## **Dossiers Perso**

Vous pouvez également stocker vos images et vos sons dans les dossiers perso.

- Menu principal > Mon album media > Images ou Sons
  - 1.  $[\blacktriangle \iota \blacktriangledown]$  pour aller au fichier de votre choix  $\to [\blacksquare]$  (Options)
  - 2. [▲/▼] pour aller à Copier → [□] (Sélect.)
  - 3. [\_\_] (Retour)
  - [▲/▼] pour aller à Utilisateur 1, Utilisateur 2, Utilisateur 3, ou Utilisateur 4 → [□] (Sélect.)
  - 5. [□] (Options) pour aller à **Coller** → [□] (Sélect.)

## Raccourcis

Il est possible de créer un raccourci vers un menu spécifique. Vous pouvez ouvrir le menu directement depuis le mode Inactif en appuyant sur [A].

Les menus suivants sont disponibles : Alarme, Signets, Créer nouveau, Reçus, Archive, Sons, Illumination, Photo, Jeux et app., Mon album media, Profils, Alertes, Calendrier, Devise et Calculatrice

#### Pour créer des raccourcis :

- Menu principal > Mon album media > Raccourcis
- [▲/▼] pour aller au menu de votre choix → [□] (Modifier) pour activer/désactiver

## Etat mémoire

L'espace mémoire disponible et l'espace mémoire utilisé pour le stockage de données multimédia ou le téléchargement d'applications Java™ sont affichés.

Menu principal > Mon album media > Etat mémoire

## Calendrier



Vous devez régler la date avant de visualiser le calendrier.

Voir "Date et heure" à la page 90.



**Note :** Ce menu peut être sujet à des changements. Si votre carte SIM offre des services STK, STK remplace le menu Calendrier et le menu Calendrier apparaît dans le menu Applications.

## Changer la vue du Calendrier

Vous pouvez changer l'affichage du calendrier entre la vue par Mois et la vue par Semaine.

- → Menu principal > Calendrier
  - **1.** [□] (Options)
  - 2. [▲ /▼] pour aller à Mois ou Semaine → [□] (Sélect.)

### Se déplacer dans le Calendrier

Appuyez sur les touches suivantes pour aller à la date, la semaine, le mois, l'année ou l'heure de votre choix.

#### En vue par Mois:

Date :  $[\blacktriangleleft / \blacktriangleright]$ , [4] ou [6] Semaine :  $[\blacktriangle / \blacktriangledown]$ , [2] ou [8]

Mois : [\*) ou [#] Année : [1] ou [3]

Nov	MAR	2004
7 8 14 15 F	2 3 4 9 10 11 16 17 18 23 24 25	12 13 19 20
Option	ns Re	etour

Calendrier W47

### En vue par Semaine :

Date : [**◄**/▶], [**4**] ou [**6**]

Semaine : [2], [8], [X] ou [#]

Mois : [1] ou [3] Heure : [▲/▼]





### Créer des événements de Calendrier

Vous pouvez régler et gérer votre emploi du temps.

- Menu principal > Calendrier
  - Déplacez le curseur jusqu'au jour de votre choix → [□¬] (Options)
  - 2. [▲/▼] pour aller à Agenda → [□] (Sélect.)
  - 3. [▲/▼] pour aller à <Nv entrée> → [□] (Sélect.)
- Type: [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner Mémo, Appel ou Réunion → [▼]
- 5. **Description**: Saisissez une description → [▼]
- Etat : [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner Activer ou Désactiver → [▼]
- Nouvelle occurrence : [□] (Modifier) ou [◄/▶] pour sélectionner Une fois, Quotidien, 1 fois/semaine, 1 fois/ mois ou 1 fois/an → [▼]
- 8. Date début : Saisissez la date de début → [▼]
- 9. Heure début : Saisissez l'heure de début → [▼]
- **10.** Date fin : Saisissez la date de fin → [▼]
- Heure fin : Saisissez l'heure de fin → [\_] (Enreg.)
   L'événement programmé est mis en surbrillance dans le calendrier.

#### Pour vérifier le rendez-vous :

A l'étape 3,  $[ \blacktriangle / \blacktriangledown ]$  pour aller à l'événement de votre choix  $\rightarrow$   $[ \blacksquare ]$  (Options)  $\rightarrow$   $[ \blacktriangle / \blacktriangledown ]$  pour aller à **Voir**  $\rightarrow$   $[ \blacksquare ]$  (Sélect.)

### **Options**

Lorsque vous mettez en surbrillance un événement programmé dans la liste, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [\_\_] (Options): Voir, Activer/Désactiver\*, Editer, Ajouter, Effacer, Effacer tout et Capacité.

Non disponible si la date de début de l'événement est antérieure à la date actuelle.

**Note :** Le menu Calendrier et le menu Rendez-vous sont synchronisés. Vous pouvez aussi régler et gérer vos rendez-vous dans le menu Rendez-vous. Voir "Rendez-vous" à la page 103.

### **Photo**



## Prendre des photos

Vous pouvez prendre des photos avec l'appareil photo intégré. La photo peut être envoyée dans un MMS, utilisée comme Fond d'écran ou jointe à un contact dans votre Liste contacts.

→ Menu principal > Photo

 L'écran principal sert de viseur. Déplacez le téléphone pour cadrer votre sujet OU

Pour vous prendre en photo : Regardezvous dans le miroir d'auto-portrait

2. [ ou [ ] ( ) pour prendre la photo

Votre téléphone enregistre automatiquement

l'image dans le dossier Images dans Mon album media.



#### Utilisation des raccourcis :

En mode Inactif:

[ pour activer l'appareil Photo en style Portrait OU

Appuyez sur la touche [ ) et gardez-la enfoncée pour Activer l'appareil Photo en style Panorama

**Note**: Lorsque vous prenez une photo, des scintillements peuvent apparaître dans certains environnements.

Si un appel entre juste après que vous avez pris la photo, il se peut qu'elle ne soit pas enregistrée.

## Opérations après avoir pris une photo

Une fois que vous avez pris un photo, elle apparaît à l'écran.

Pour retourner au mode viseur : [=]

Pour effacer la photo :  $[\square]$  ( X )  $\rightarrow$  "Effacer"  $\rightarrow$   $[\square]$  (OK)

La photo prise peut apparaître légèrement différente de l'image vue dans le viseur à cause de la taille d'écran du téléphone.



### **Options**

Les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [□] ( ).

Retour	Permet de retourner au viseur pour prendre une autre photo.
Envoyer via MMS	Permet de joindre la photo à un message MMS à envoyer. Voir "Créer un message MMS" à la page 45.
Papier-peint	Permet de définir la photo comme papier-peint de l'écran d'Accueil.
Liste images	Permet d'ouvrir le dossier Images.

### Zoom et luminosité

En mode viseur:

- [▲/▼] pour agrandir/réduire ([◄/▶] en style Panorama)
   Le facteur de zoom disponible dépend du style et des paramètres de taille de l'image.
- [◄/▶] pour régler la luminosité ([▲/▼] en style Panorama)

### Utilisation des raccourcis

En mode viseur, vous pouvez changer le paramétrage de l'appareil photo d'une seule pression de touche.

- [1]: Activer/Désactiver la fonction Retardateur
- [2] : Activer/Désactiver la fonction Mode crépuscule
- [3]: Activer/Désactiver la fonction Mode macro
- [4]: Modifier la Taille image
- [5]: Régler la Luminosité
- [6]: Modifier la Qualité photo
- [7]: Ajouter un Effet spécial
- [8]: Ajouter un Cadre
- [9]: Changer style en Panorama/Portrait
- [★]: Afficher/masquer les icônes d'état de l'appareil photo
- [#]: Ouvrir une liste d'opérations clés. Appuyez plusieurs fois pour parcourir la liste et retourner au mode viseur

Voir "Paramètres de l'appareil photo" à la page 115 pour avoir des descriptions des paramètres de l'appareil photo.



# Paramètres de l'appareil photo

En mode viseur, les options suivantes sont disponibles en appuyant sur [□] ( ):

Qualité photo       Permet de régler la qualité photo.         [▲]▼] pour aller à Maximale, Normale ou Minimale → [□] (Sélect.)         Changer style       Permet de commuter entre format vertical/horizontal.         Mode crépuscule       [▲/▼] pour aller à Portrait ou Panorama → [□] (Sélect.)         Mode crépuscule       Permet de régler l'appareil photo pour des conditions de faible éclairage. Dans ce mode, la vitesse d'aperçu de l'appareil photo.         Mode macro       [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)         Permet de faire la mise au point sur un sujet proche.         [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)         Permet d'ajouter un effet spécial à votre photo.         [▲/▼] pour aller à Normale, Monochrome, Sépia ou Bleu → [□] (Sélect.)         Retardateur       Permet de prendre une photo 10 secondes après que vous ayez appuyé sur l'obturateur.         [▲/▼] pour régler la luminosité → [□] (Sélect.)         Luminosité       [▲/▼] pour régler la luminosité → [□] (Sélect.)         Permet d'ajouter un cadre à votre photo. Disponible uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.         [▲/▼] pour aller à Arrêt ou Cadre 1 - 5 → [□] (Sélect.)         Permet de réinitialiser les paramètres de l'appareil photo aux paramètres par défaut.	Taille image	Permet de régler la résolution. Plus le nombre est grand, plus la photo est grande.  [▲/▼] pour aller à 640x480 (VGA, uniquement dans le style Portrait), 352x288 (CIF), 320x240 (QVGA), 176x144 (QCIF), 160x120 (QQVGA), Taille écran de fond (128 x 128) ou 128x96 (Sub-QCIF) → [□] (Sélect.)
Mode crépuscule   Permet de régler l'appareil photo pour des conditions de faible éclairage. Dans ce mode, la vitesse d'aperçu de l'appareil photo devient lente afin d'améliorer la sensibilité de l'appareil photo.    Mode   Permet de faire la mise au point sur un sujet proche.   A ▼   pour aller à Marche ou Arrêt → [ ] (Sélect.)		[▲/▼] pour aller à Maximale, Normale ou Minimale →
faible éclairage. Dans ce mode, la vitesse d'aperçu de l'appareil photo devient lente afin d'améliorer la sensibilité de l'appareil photo.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Permet de faire la mise au point sur un sujet proche.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Permet d'ajouter un effet spécial à votre photo.  [▲/▼] pour aller à Normale, Monochrome, Sépia ou Bleu → [□] (Sélect.)  Permet de prendre une photo 10 secondes après que vous ayez appuyé sur l'obturateur.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Luminosité  Cadre  Cadre  faible éclairage. Dans ce mode, la vitesse d'aperçu de l'appareil photo.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Permet d'ajouter un cadre à votre photo. Disponible uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.  [▲/▼] pour aller à Arrêt ou Cadre 1 - 5 → [□] (Sélect.)  Permet de réinitialiser les paramètres de l'appareil photo aux		
macro  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Permet d'ajouter un effet spécial à votre photo.  [▲/▼] pour aller à Normale, Monochrome, Sépia ou Bleu → [□] (Sélect.)  Permet de prendre une photo 10 secondes après que vous ayez appuyé sur l'obturateur.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Luminosité  [▲/▼] pour régler la luminosité → [□] (Sélect.)  Permet d'ajouter un cadre à votre photo. Disponible uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.  [▲/▼] pour aller à Arrêt ou Cadre 1 - 5 → [□] (Sélect.)  Permet de réinitialiser les paramètres de l'appareil photo aux		faible éclairage. Dans ce mode, la vitesse d'aperçu de l'appareil photo devient lente afin d'améliorer la sensibilité de l'appareil photo.
Effet  [▲/▼] pour aller à Normale, Monochrome, Sépia ou Bleu → [□] (Sélect.)  Permet de prendre une photo 10 secondes après que vous ayez appuyé sur l'obturateur.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Luminosité  [▲/▼] pour régler la luminosité → [□] (Sélect.)  Permet d'ajouter un cadre à votre photo. Disponible uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.  [▲/▼] pour aller à Arrêt ou Cadre 1 - 5 → [□] (Sélect.)  Permet de réinitialiser les paramètres de l'appareil photo aux		
ayez appuyé sur l'obturateur.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  Luminosité  [▲/▼] pour régler la luminosité → [□] (Sélect.)  Permet d'ajouter un cadre à votre photo. Disponible uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.  [▲/▼] pour aller à Arrêt ou Cadre 1 - 5 → [□] (Sélect.)  Permet de réinitialiser les paramètres de l'appareil photo aux	Effet	[▲/▼] pour aller à Normale, Monochrome, Sépia ou Bleu
Permet d'ajouter un cadre à votre photo. Disponible uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.  [▲/▼] pour aller à Arrêt ou Cadre 1 - 5 → [□] (Sélect.)  Permet de réinitialiser les paramètres de l'appareil photo aux		→ [] (Sélect.)
uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.  [▲/▼] pour aller à Arrêt ou Cadre 1 - 5 → [□] (Sélect.)  Pérmet de réinitialiser les paramètres de l'appareil photo aux	Retardateur	Permet de prendre une photo 10 secondes après que vous ayez appuyé sur l'obturateur.
		Permet de prendre une photo 10 secondes après que vous ayez appuyé sur l'obturateur.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)
	Luminosité	Permet de prendre une photo 10 secondes après que vous ayez appuyé sur l'obturateur.  [▲/▼] pour aller à Marche ou Arrêt → [□] (Sélect.)  [▲/▼] pour régler la luminosité → [□] (Sélect.)  Permet d'ajouter un cadre à votre photo. Disponible uniquement pour les photos de Taille écran de fond ou 128x96 pixels.

Pour changer le son de l'obturateur, voir "Son photo" à la page 73.

## **Accessoires**

## Logiciel PC

Le CD-ROM fourni avec votre téléphone contient des applications logicielles qui vous permettent de gérer les informations contenues dans votre téléphone sur un ordinateur PC.

### **Handset Manager**

Avec Handset Manager, vous pouvez facilement gérer les informations de votre téléphone sur un PC et les retransférer sur votre téléphone. Ces informations comprennent des contacts, messages et données d'image ou de son stockés dans votre téléphone. Pour plus d'informations, veuillez vous référer à la documentation sur le CD-ROM.

Note: Il se peut que le téléphone ne permette pas de transférer des images, sonneries et autres contenus protégés par copyright.

## Installation du logiciel

Le logiciel est compatible avec les PC fonctionnant sous Microsoft Windows™ 98 ou version ultérieure. Sur la plupart des PC, le logiciel devrait s'installer automatiquement lors de l'insertion du CD-ROM dans le lecteur de CD. Si ce n'est pas le cas, il faut sélectionner manuellement la fonction de lecture automatique dans l'Explorateur Windows. Veuillez suivre les instructions qui apparaissent sur l'écran de l'ordinateur pour installer le logiciel.

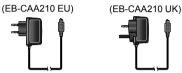
Note: Voir "PC Tool" à la page 108 pour connecter votre téléphone à un PC.

## Accessoires en option

De nombreux accessoires sont disponibles pour votre téléphone Panasonic.

### Chargeur de voyage

Emportez ce chargeur partout où vous allez afin de toujours pouvoir recharger votre batterie.



### Batterie (EB-BSA210)

Doublez votre temps de conversation en ayant une batterie de rechange.



### Kit mains libres (EB-EMG70)

Parlez et déplacez-vous tout en gardant les mains libres en utilisant ce kit mains libres. Placez l'écouteur dans votre oreille, branchez l'adaptateur sur le côté du combiné et parlez.



### Câble de données (EB-US001)

Utilisez ce câble pour connecter votre téléphone à un PC afin de pouvoir transférer des données entre eux.



#### CD-ROM

Transfert de données entre votre téléphone et un PC, par Infrarouge ou Câble de données.



## Recherche de pannes

Si un problème persiste, contactez votre revendeur.

Problème	Cause	Réparation
Le téléphone ne s'allume pas.		Vérifiez que la batterie est chargée et correctement connectée au téléphone.
Autonomie extrêmement réduite d'une batterie neuve.	Le réseau utilisé et l'état de la batterie peuvent affecter l'autonomie de la batterie.	
Autonomie ré- duite d'une bat- terie usagée.	La batterie est usée.	Remplacez par une batterie neuve complètement chargée.
Le témoin de niveau de batterie n'apparaît pas et le téléphone ne peut pas être allumé pendant la recharge.	La batterie n'est pas reliée au téléphone ou la batterie n'a pas été complètement déchargée.	Laissez le téléphone en charge pendant quelques minutes avant que le té- moin de niveau de batterie apparaisse puis allumez le téléphone.
	La batterie n'est pas reliée au téléphone.	Assurez-vous que la batterie se trouve
	La batterie a été connectée au téléphone après que le chargeur a été allumé.	bien dans le téléphone avant de commencer la charge.
La batterie ne se recharge pas.	Chargement anormal ([ 💌 ] apparaît à l'écran.) La batterie est défectueuse ou ce n'est pas le bon type de batterie.	Remplacez-la par une batterie neuve.
	La température de la batte- rie dépasse la température de charge (trop chaude ou trop froide).	Utilisez la batterie à la température de la pièce.

Problème	Cause	Réparation
	Le téléphone est verrouillé.	Déverrouillez le téléphone.
Impossible de passer un appel.	Les appels sortants sont verrouillés.	Désactivez la restriction des appels sortants ou la restriction d'appel.
	La fonction Numéros auto- risés est activée, de telle sorte que seuls les numé- ros stockés dans les Nu- méros autorisés peuvent être composés.	Désactivez la fonction Numéros autorisés.
	Le téléphone n'est pas relié à un réseau.	Déplacez-vous vers une zone de couverture et utilisez votre téléphone une fois qu'il est relié à un réseau.
Impossible de recevoir un appel.	Le téléphone n'est pas allumé.	Allumez le téléphone.
	Les appels entrants sont verrouillés.	Désactivez le verrouillage des appels entrants.
	Le téléphone n'est pas relié à un réseau.	Déplacez-vous vers une zone de couverture et utilisez votre téléphone une fois qu'il est relié à un réseau.
Impossible de passer un appel d'urgence.	Vous ne vous trouvez pas dans une zone de couver- ture GSM.	Vérifiez que le symbole d'antenne ( Y ) est affiché – déplacez-vous vers une zone de couverture et utili- sez votre téléphone lorsque le symbole d'antenne est affiché.
Impossible de	Le téléphone est verrouillé.	Déverrouillez le téléphone.
récupérer les nu- méros de télé- phone de la liste de contacts.	Le numéro de téléphone est assujetti à restriction.	Désactivez la restriction.

# **Messages d'erreur**

Voici quelques-uns des messages d'erreur les plus importants pouvant être affichés :

Insérer carte SIM	La carte SIM n'est pas insérée ou n'est pas insérée correctement. Insérez la carte SIM correctement.	
Nouveau codes différents	Lorsque vous changez de mot de passe, vous devez saisir deux fois le nouveau mot de passe pour confirmer. Les deux codes que vous avez saisis ne sont pas les mêmes. Saisissez deux fois le même code.	
Saisies différentes !		
Accès réseau impossible	Le réseau que vous avez sélectionné manuellement n'est pas accessible. Veuillez contacter votre fournisseur de service.	
Sélection réseau impossible	Le réseau que vous avez sélectionné manuellement refuse votre accès. Veuillez contacter votre fournisseur de service.	
Pas de service	Il n'y a pas de réseau dans la zone où vous vous trouvez ou bien le signal est faible. Allez à un endroit où le signal est plus puissant.	
PIN Verrouillé! Entrer code PUK.	Vous avez saisi plusieurs fois de suite un code PIN erroné. Pour le débloquer, saisissez le code PUK.	
PIN2 Verrouillé! Entrer code PUK2.	Vous avez saisi trois fois de suite un code PIN2 erro- né. Pour le débloquer, saisissez le code PUK2.	
Nouveau code PIN refusé	Votre nouveau code PIN ou PIN2 n'est pas accepté. Essayez de nouveau.	
Nveau cde PIN2 refusé		
Entrée erronée !	Vous avez saisi un code PIN ou PIN2 erroné. Saisissez le code correctement.	
Erreur carte SIM	Assurez-vous que la carte SIM est insérée correcte- ment. Nettoyez la carte SIM avec un chiffon sec ou vérifiez qu'elle n'est pas abîmée. Veuillez contacter votre fournisseur de service.	

Fonct. Non suppor- tée	La fonction que vous avez sélectionnée n'est pas supportée par votre fournisseur de service. Veuillez contacter votre fournisseur de service.	
Indisponible		
Svce non disponible		
Mot passe incorrect	Le mot de passe que vous avez saisi n'est pas	
Mot passe invalide!	valide. Saisissez le bon mot de passe.	
Code PUK erroné!	Vous avez saisi un mauvais code PUK. Saisissez le bon code.	
Mémoire SIM pleine ! Supprimer les anciens messa- ges !	La zone de stockage de la SIM pour les messages SMS est pleine. Effacez les anciens messages.	
Mémoire SIM plei- ne! Continuer ?	La zone de stockage de la SIM est pleine. Si vous continuez, des données pourraient être perdues. Veuillez effacer les données anciennes.	
Mémoire téléphone pleine ! Continuer ?	La zone de stockage de données est pleine. Si vous continuez, des données pourraient être perdues. Veuillez effacer les données anciennes.	
Service SIM non pris en charge	La fonction SIM que vous avez sélectionnée n'est pas supportée par le fournisseur de service. Veuillez contacter votre fournisseur de service.	
SIM inconnue	Votre carte SIM n'est pas enregistrée auprès	
Échec authentification	de votre fournisseur de service. Veuillez contacter votre fournisseur de service.	
Verrouillé	Votre carte SIM est bloquée. Veuillez contacter votre fournisseur de service.	

## **Glossaire**

Nom de point d'accès. Dirige l'utilisateur vers la passerelle ou le service requis.
La fonction Common PCN Handset Specification (Spécification de Combiné PCN Commun) offre un terminal ainsi que des fonctionnalités SIM supplémentaires aux spécifications GSM comme une seconde ligne abonné, des numéros d'information, des numéros de courrier, etc.
Doubles tonalités multifréquence vous permettant de communiquer avec des systèmes de téléphonie informatisés, des systèmes de boîte vocale, etc.
Global System for Mobile communications (Système Mondial de Communications Mobiles). Appellation donnée à la technologie numérique de pointe utilisée par votre téléphone.
Type de connexion qui permet à des données d'être transmises sans fil directement à un autre périphérique.
Capacité d'utiliser votre téléphone sur d'autres réseaux que votre réseau local.
Langage de programmation développé par Sun Microsystems. Les programmes écrits en Java™ ne reposent pas sur un système d'exploitation.
Application écrite en MIDP (Mobile Information Device Profile), qui est un nouveau format standard de Java™ pour les appareils mobiles.
Utilisé pour le contrôle de la restriction d'appel. Fourni par votre fournisseur de services.
Fixed Dial Number - Numéros autorisés. Fonction utilisée pour limiter les appels sortants à un certain groupe de numéros.
L'organisation responsable de la gestion d'un réseau GSM.
Données à commutation de circuit. Méthode de commu- nication utilisée pour transmettre des données par des connexions téléphoniques.

-		
Paramètres GPRS	Service Général de Radiocommunication par Paquets. Technique de transmission des données GSM qui transmet et reçoit des données en paquets plutôt qu'en configurant un canal continu. Cette technique fait un usage très efficace du spectre radio disponible et les utilisateurs ne paient que pour le volume de données envoyé et reçu.	
PIN	Numéro d'identification personnel utilisé pour sécuriser	
PIN2	la carte SIM. Fourni par votre fournisseur de services. Si le PIN ou PIN2 est saisi plusieurs fois de manière erronée (fois pour le code PIN2), le PIN ou PIN2 sera bloqué.	
PLMN	Public Land Mobile Network (réseau mobile public terres- tre). Un réseau qui offre des services de télécommunica- tion mobile terrestre.	
Prestataire service	L'organisation responsable de la fourniture de services et applications supplémentaires aux téléphones.	
PUK	Touche de déblocage du PIN ou PIN2. Utilisée pour dé-	
PUK2	bloquer le code PIN ou PIN2. Fourni par votre fournisseur de services. Si le code PUK ou PUK2 est saisi de manière erronée 10 fois de suite, votre carte SIM sera définitive- ment bloquée. Toutes les informations stockées sur la carte SIM seront perdues et la carte SIM devra être remplacée.	
Services SIM	Service Dialling Number - Numéro de service. Ce numéro vous permet d'accéder à des services spéciaux fournis par votre opérateur réseau tels que l'assistance consommateur, les services d'urgence, etc.	
SIM	Subscriber Identity Module (Module d'identification de l'abonné). Petite carte à puce permettant l'enregistrement d'informations uniques entrées par l'abonné et l'utilisateur, comme les Contacts et les messages SMS. Fourni par votre fournisseur de services.	
STK	Kit d'outils SIM. Fourni par votre fournisseur de services. Ce kit est inclus dans la carte SIM afin d'offrir des services à valeur ajoutée.	
WAP	Wireless Application Protocol (Protocole d'application sans fil). Norme de communication qui vous permet de télécharger des ressources depuis Internet sur votre téléphone.	

## **Spécifications**

Bandes Supportées	. GSM 900 Classe 4
	GSM 1800 Classe 1
Autonomie en veille	95 - 230 heures
Autonomie en communication	2.5 - 9.0 heures
Temps de recharge	
Gamme de température	. odoga a 100 mm.
Chargement	±6.0 ±32.0
Chalgement	.10 C +60°C
Stockage	20 C - +00 C
Poids	. 76 g (avec la batterie)
Dimensions	
(Les dimensions ne comprennent pas I	
Hauteur	
Largeur	
Profondeur	
Volume	
Batterie Standard	. 730 mAh Li-ion
Tension d'alimentation	
Antenne	
Type de carte SIM	.3 V uniquement
Liste contacts Mémoire	
Jeux	
Couleur du rétroéclairage	• •
Clavier	Rleu
Ecran	
Sonneries	
	selon l'album perso)
Alarme	
Formats graphiques supportés	. GIF8/a/89a, GIF Anime,
	JPEG, WBMP, BMP, PNG
Formats audio supportés	. Midi, SP-Midi, i-Melody
Capacité de stockage	
graphiques/mélodies	. 2,75 Mo
Photo	. VGA
Infrarouge	
Java <sup>™</sup>	

Le temps de conversation et le temps en veille dépendront des conditions du réseau, la carte SIM, l'utilisation du rétroéclairage, l'état de la batterie/la gestion du chargement et l'utilisation d'applications telles que les jeux lorsqu'il y en a.

## **Garantie Européenne**

La garantie UE/EEE est applicable dans l'Union européenne, dans l'E.E.E. et en Suisse.

Conditions de la garantie européenne Panasonic GSM Cher client,

Merci d'avoir acheté ce téléphone cellulaire portable Panasonic. La garantie de réparation Panasonic GSM europénne ne s'applique que lors de déplacements dans un pays autre que le pays où le téléphone a été acheté. Votre garantie locale est applicable dans tous les autres cas. Si votre téléphone Panasonic GSM doit faire l'objet d'une réparation au cours d'un déplacement à l'étranger, veuillez contacter l'agence locale dont l'adresse est indiguée dans ce document.

#### Garantie

La garantie de réparation européenne pour les produits GSM est généralement valable pendant 12 mois pour l'appareil et 3 mois pour la batterie rechargeable. En ce qui concerne un produit utilisé dans un pays autre que le pays où le téléphone a été acheté, nonobstant ce qui est mentionné ci-après dans les conditions de la garantie, le client bénéficiera dans ce pays d'utilisation des périodes de garantie de 12 et 3 mois respectivement, si ces conditions sont plus avantageuses pour lui que les conditions de garantie locales applicables dans le pays d'utilisation en question.

#### Conditions de la garantie

Lors de la demande d'un service de garantie, l'acheteur doit présenter la carte de garantie et la preuve d'achat du téléphone à un centre de service après-vente agréé.

La garantie couvre les pannes causées par des vices de fabrication et de conception. La garantie n'est pas applicable en cas de dégâts accidentels, quelle qu'en soit la cause, d'usure, de négligence, de réglage, d'adaptation ou de réparation non agréé par nous.

Le seul recours de l'acheteur contre nous selon les termes de cette garantie est la réparation ou, à notre choix, le remplacement du produit ou de la/des pièce(s) détachée(s) défectueuse(s). L'acheteur ne pourra bénéficier d'aucun autre recours, y compris entre autres pour des dégâts accidentels ou indirects ou pour toute perte, quelle qu'en soit la nature

### Garantie Européenne

Ceci s'ajoute aux droits légaux ou autres droits de l'acheteur consommateur et ne les affecte en aucune manière. Cette garantie est applicable dans les pays indiqués dans ce document dans les centres de service après-vente répertoriés pour ce pays.

### **France**

SBE

BP9, ZI de la Liane 62360 Saint Léonard Tel: 0892350808

Tel: 0892350808

Email:

service.clients@sbe-online.com Web: www.sbe-online.com

A-NOVO BEAUVAIS CRA GSM UNITE 2 14 RUE JOSEPH CUGNOT Z.I. DE BRACHEUX 60000 BEAUVAIS CEDEX

Tel: 03.44.89.78.50 FAX: 03.44.89.78.51

Email : hotlinegsm@a-novo.com Web : WWW.A-NOVO.COM CORDON ELECTRONICS

ZA Les Alleux - Taden 3, Boulevard du Petit Paris

BP 460

22107 DINAN Cedex Tel: 0892 692 792

Email: info@cordonweb.com Web: www.cordonweb.com

A-NOVO BRIVE

15 Rue Daniel de Cosnac

BP560

19107 Brive la Gaillarde Cedex

Tel: 0555183855

Email:

gebserviceclients@a-novo.com Web: WWW.A-NOVO.COM

# Garantie U.E./E.E.E. Conditions applicables dans tous les pays à l'exception du pays d'achat d'origine.

Lorsque l'acheteur constate que l'appareil est défectueux, il doit immédiatement prendre contact avec la société de vente ou le distributeur national du pays membre de l'U.E./E.E.E. où l'exécution de la garantie est réclamée comme indiqué dans le "Guide de service après-vente" et présenter cette garantie et une preuve de la date d'achat. On informera alors l'acheteur:

- si c'est la société de vente ou le distributeur national qui se chargera de la réparation; ou
- (ii) si c'est la société de vente ou le distributeur national qui prendra les mesures nécessaires à l'envoi de l'appareil vers le pays membre de l'U.E./E.E.E. où l'appareil a été vendu à l'origine; ou
- (iii) si l'acheteur peut lui-même envoyer l'appareil à la société de vente ou au distributeur national du pays membre de l'U.E./E.E.E. où l'appareil a été vendu à l'origine.

Lorsqu'il s'agit d'un modèle normalement vendu par une société de vente ou un distributeur national dans le pays où l'acheteur l'utilise, l'appareil accompagné du présent certificat de garantie et de la preuve de la date d'achat sera renvoyé aux risques et aux frais de l'acheteur à ladite société de vente ou au dit distributeur, lequel effectuera la réparation. Dans certains pays, la société de vente affiliée ou le distributeur national désignera les distributeurs ou certains centres de service après-vente pour l'exécution des réparations en question.

Lorsque l'appareil en question n'est pas un modèle normalement vendu dans le pays d'utilisation ou lorsque les caractéristiques internes ou externes du produit sont différentes des caractéristiques du modèle vendu dans le pays d'utilisation, la société de vente ou le distributeur national pourra être éventuellement en mesure d'effectuer la réparation en obtenant des pièces détachées dans le pays où l'appareil concerné a été vendu à l'origine ; il peut néanmoins s'avérer nécessaire de faire effectuer la réparation par la société de vente ou le distributeur national du pays où l'appareil concerné a été vendu à l'origine.

### Garantie Européenne

Dans les deux cas, l'acheteur devra présenter le présent certificat de garantie ainsi que la preuve de la date d'achat. Tout transport nécessaire, tant de l'appareil que des pièces détachées, sera effectué aux frais et aux risques de l'acheteur. Il est dès lors possible que la réparation en subisse un retard.

Lorsque le consommateur envoie l'appareil pour réparation à la société de vente ou au distributeur national du pays où l'appareil est utilisé, la garantie est exécutée aux conditions locales (y compris la période de garantie) applicables au même modèle vendu dans le pays d'utilisation et non aux conditions locales du pays de l'U.E./E.E.E. où l'achat initial a été fait. Lorsque le consommateur envoie l'appareil pour réparation à la société de vente ou au distributeur national du pays membre de l'U.E./E.E.E. où l'appareil a été vendu à l'origine, la garantie est exécutée conformément aux conditions appliquées dans le pays de l'U.E./E.E.E. où l'achat initial a été fait

Certains modèles nécessitent un réglage ou une adaptation afin d'assurer de meilleurs résultats et une utilisation en toute sécurité dans les différents pays membres de l'U.E./E.E.E., conformément aux exigences locales de tension d'alimentation et aux normes de sécurité ou autres normes techniques imposées ou recommandées par des réglementations en vigueur. Pour certains modèles, le coût de tels réglages ou de telles adaptations peut être important ; il peut en outre s'avérer difficile de satisfaire aux exigences locales de tension d'alimentation et aux nomes de sécurité ou autres normes techniques. Nous conseillons vivement à l'acheteur de rechercher si de tels facteurs techniques et de sécurité existent avant d'utiliser l'appareil dans un autre pays membre de l'U.E./E.E.E.

Cette garantie ne couvre pas les frais de réglage ou d'adaptation de l'appareil nécessaires pour satisfaire aux exigences locales de tension d'alimentation et aux normes de sécurité ou autres normes techniques. Dans certains cas, la société de vente ou le distributeur national peut être en mesure d'exécuter aux frais de l'acheteur les réglages ou adaptations requis pour certains modèles. Pour des raisons techniques, il est néanmoins impossible de régler ou d'adapter tous les modèles afin de satisfaire aux exigences locales de tension d'alimentation et aux normes de sécurité ou autres normes techniques. Le bon fonctionnement de l'appareil peut en outre être affecté par l'exécution de réglages ou d'adaptations.

Lorsque la société de vente ou le distributeur national du pays d'utilisation de l'appareil estime que l'acheteur a fait exécuter correctement les réglages ou adaptations aux exigences locales de tension d'alimentation et aux normes techniques ou de sécurité, la garantie est exécutée comme indiqué ci-dessus, à condition que l'acheteur mentionne la nature du réglage ou de l'adaptation lorsque cela affecte la réparation. (Si la réparation à effectuer concerne, de quelque manière que ce soit, le réglage ou l'adaptation d'un appareil ainsi modifié, il est conseillé à l'acheteur de ne pas envoyer un tel appareil pour réparation à la société de vente ou au distributeur national du pays où cet appareil a été vendu à l'origine).

Cette garantie n'est valable que dans les territoires soumis aux lois de l'Union européenne et de l'E.E.E.

Nous vous prions de conserver ce certificat au même endroit que votre facture.

### Licence

### **Brevet CP8**

© Panasonic Mobile Communications Co., Ltd. 2005

Les informations fournies dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans préavis. Aucune partie de ce manuel ne peut être reproduite ou transmise, sous quelque forme ou par tout moyen que ce soit, sans avoir obtenu l'autorisation expresse de Panasonic Mobile Communications Co., I tri

# **€0168**



Java™ et toutes les marques commerciales et les logos basés sur Java sont des marques commerciales ou des marques déposées de Sun Microsystems, Inc. aux Etats-Unis d'Amérique et dans les autres pays.

### esmertec

Jbed (Java™ VM) est la marque déposée de esmertec, Inc.



T9® est une marque commerciale de Tegic Communications Inc. La saisie de texte T9® détient une ou plusieurs des licences suivantes : Brevets des Etats-Unis d'Amérique numéros 5,818,437, 5,953,541, 5,187,480, 5,945,928 et 6,011,554; Brevet Canadien numéro 1,331,057; Brevet du

Royaume-Uni numéro 2238414B; Brevet standard de Hong Kong numéro HK0940329; Brevet de la République de Singapour numéro 51383; Brevet Européen numéro 0 842 463 (96927260.8) DE/DK, FI, FR, IT, NL, PT, ES, SE, GB; et des brevets supplémentaires ont été déposés dans le monde entier.

#### BROWSER BY



EBINA/AN/E



OpenWave est un pionnier en matière de transfert de données sur téléphones mobiles. Il fournit des revenus voix et données au marché des communications mobiles.

#### CONTRAT DE LICENCE D'UTILISATION DE LOGICIEL

En utilisant ce telephone cellulaire Panasonic, y compris les fonctions logicielles ou programmes embarqués ("Logiciel embarqué"), vous acceptez les conditions du present Contrat de licence d'utilisation de logiciel ("EULA").

- DROITS DE L'UTILISATEUR FINAL: On vous accorde un droit limité d'utilisateur final pour utiliser le Logiciel embarqué uniquement comme partie de ce téléphone cellulaire Panasonic et en conjonction avec celuici. Vous acceptez d'utiliser le Logiciel embarqué en respectant toutes les lois applicables, y compris les lois sur le copyright et les autres droits de propriété intellectuelle. Toutes les autres utilisations sont interdites.
- 2. RESTRICTION DES DROITS DE L'UTILISATEUR FINAL :
  - (a) Vous ne pouvez ni reproduire, ni copier ni transférer le Logiciel embarqué sur un autre appareil.
  - (b) Vous ne pouvez créer aucune oeuvre dérivée, quelle qu'elle soit, basée sur le Logiciel embarqué (sauf dans la mesure expressément autorisée et dans le cadre de l'application d'une fonction);
  - (c) Vous ne pouvez pas faire de l'ingenierie inverse, ou bien décompiler, désassembler ou tenter d'une autre manière de découvrir le code source du Logiciel embarqué.
  - (d) Vous ne pouvez pas transferer ce telephone cellulaire Panasonic à un autre utilisateur final si ce dernier ne s'engage pas à respecter les mêmes obligations que celles qui sont presentées dans cet EULA;
  - (e) Vous ne pouvez pas supprimer les notifications de propriétaire, telles que les avis de copyright, de marque deposée ou autres sur le Logiciel embarqué.
- DROITS DE PROPRIETE INTELLECTUELLE: Le Logiciel embarqué est protége par les lois du copyright, des marques deposées, des brevets et/ou par les autres droits de propriété intellectuelle; il appartient à Panasonic Mobile Communications Co., Ltd ("PMC") et/ou est sous licence des concédants de licence de PMC.
- 4. RESILIATION : Votre droit d'utiliser le Logiciel embarqué peut être résilié en cas de manquement à respecter les conditions du présent EULA.

- 5. LIMITATION DE RESPONSABILITE/DENI DE GARANTIES: DANS TOUTE LA MESURE AUTORISEE PAR LA LOI APPLICABLE. PMC SES FILIALES ET LEURS CONCEDANTS DE LICENCE NE SERONT EN AUCUN CAS RESPONSABLES DES DOMMAGES SE-CONDAIRES INDIRECTS OU SPECIAUX OU DE TOUT DOMMAGE QUEL QU'IL SOIT, RESULTANT DE LA PERTE D'UTILISATION, DE DONNEES OU DE BENEFICES DECOULANT DE L'UTILISATION OU DE LA PERFORMANCE DU LOGICIEL EMBARQUE OU EN RAPPORT AVEC CELLE-CI. SAUF DANS LA MESURE EXPRESSEMENT INDI-QUEE SUR LE BON DE GARANTIE PERTINENT, PMC, SES FILIALES ET LEURS CONCEDANTS DE LICENCE ET DESAVOUENT TOUTES LES GARANTIES, EXPRESSES ET IMPLICITES, Y COMPRIS ET DE MANIFRE NON EXHAUSTIVE LES GARANTIES IMPLICITES DE QUA-LITE MARCHANDE ET D'APTITUDE A UN EMPLOI PARTICULIER. LES RECOURS DONT DISPOSE L'UTILISATEUR FINAL SUR LE BON. DE GARANTIE PERTINENT SONT EXCLUSIFS.
- 6. CONDITIONS SUPPLEMENTAIRES POUR LES TIERS: Le Logiciel embarqué peut contenir des logiciels de tiers tombant sous le coup des conditions de licence distinctes du tiers, conditions qui sont présentées dans le manuel d'utilisation ou dans la documentation du produit et/ou affichées sur l'écran de ce téléphone cellulaire Panasonic. Vous reconnaissez et acceptez que ce logiciel de tiers est régi par les conditions de licence du tiers, telles qu'elles sont applicables, et que ces conditions concernent uniquement la relation entre vous et le concédant de licence pertinent.

# 7. REGLEMENTATION DE L'EXPORTATION/RESTRICTION DES DROITS :

Le Logiciel embarqué tombe sous le coup des lois americaines de contrôle de l'exportation, y compris la Loi americaine sur l'administration des exportations, et les réglementations qui y sont associees, et peut tomber sous le coup de la réglementation des exportations ou des importations dans d'autres pays. Vous acceptez de respecter strictement toutes telles réglementations. Vous confirmez qu'en ce qui concerne le Logiciel embarqué, vous ne l'exporterez ou ne le re-exporterez pas, directement ou indirectement, dans des pays tombant sous le coup de restrictions d'exportation americaines. L'utilisation, la duplication ou la divulgation par le gouvernement americain sont sujettes aux restrictions présentées dans les clauses de Droits sur les données techniques et des Logiciels informatiques de DFARS 252.227-7013(c)(1)(ii) et FAR 52.227-19(c)(2), dans la mesure ou elles sont applicables.

## Index

Affichage menu		· · · · · · · · · · · · · · · · ·
Affichage       18, 74       Calculatrice       10         Ecran d'accueil       18       Calendrier       11         Affichage menu       39, 91       Evénements de Calendrier       11         Affichage N° appelant       83       Carte SIM       2	Accessoires 116	Cäble de données11
Ecran d'accueil       18       Calendrier       11         Affichage menu       39, 91       Evénements de Calendrier       11         Affichage N° appelant       83       Carte SIM       2		
Affichage menu		Calendrier11
Affichage N° appelant		Evénements de Calendrier 11
	Affichage N° appelant83	Carte SIM2
Affichage numero	Affichage numéro 83	Insertion/retrait2
		CD-ROM11
		Chargeur de voyage11
	Afficheur 15	Code 8
Alarme 100 Code du téléphone 8	Alarme 100	Code du téléphone8
Arrêter	Arrêter 101	Combiné29, 33
	Alertes 74	Compositeur102
	Appel25	Conférence 32, 33
	Appel du dernier numéro 25	Connecteur de charge1
Appel en attende	Appel en attende29	Connecteur pour kit piéton
Appel international	Appel international	et câble de données1
Emettre	Emettre	Connexion données7
	Emettre un deuxième appel 31	Consignes de sécurité
	Opérations d'appels	Contacts6
		Appel à partir des contacts 2
Opérations lors d'un appel Convertisseur de Devise 10	Opérations lors d'un appel	Convertisseur de Devise 10
	en cours29	Coupure de l'alarme2
Rejeter	Rejeter 27	Coût max8
Répondre27	Répondre27	n
Repondre a un deuxieme	Répondre à un deuxième	
apper 20		Date et heure9
	Appel d'urgence	Déclaration de conformité SAR
, ppoi co: 1100		Déclencheur appareil photo 1
	Appels (Paramètres) 81	Dossiers Perso11
Applications 100		DTMF3
Archive44, 49 <b>E</b>	Archive 44, 49	F
Attente appel	Attente appel 82	Ecouteur1
	D	Emoticône utilisateur5
	_	Entretien et maintenance19
Darre lumineuse		Etat appel
		Etat mémoire
Average ment batterie table 24		, ,
Charger		F
Insertion		Fonction des touches1
	Reliail22	Fond d'écran1

### Index

G	Afficher le menu	
Glossaire 122	Menu principal	
Groupes 67	Mes contacts	69
•	Mes Numéros	68
Н	Messagerie	28, 56
Haut-parleur15	Messages	40
Heure de mise en	Messages d'erreur	120
marche/arrêt91	Messages SMS	
	à Illumination	52, 54
	Microphone	15
Icônes d'état 19	Miroir auto-portrait	
Illumination 52, 75	MMS	40
Images 109	Créer	45
Infos GPRS78	Envoyer	46
Infrarouge 106	Réception	
Internet 96	Régler	
	Visualiser	
J	Mode de saisie de texte	
Jeux et applications93	Mode de saisie de texte T9	
Ouvrir93	Mode silencieux	
Paramètres 94	Modèles texte	
K	Mon album media	
Kit mains libres117	Msg accueil	
Kit mains libres 117	Msq diffusions	
L	· ·	
_ Langue77	N	
Langue affichage	Navigateur	96
Langue T977	Démarrer	
Licence130	Paramètres	96
Ligne85	N° autorisés	64
Liste contacts	Notes	
Ajouter des contacts	Numéro informations	70
Parcourir	Numéros autorisés	88
Liste des appels65	_	
Liste Réseau80	0	
Logiciel PC116	Objectif appareil photo	15
Luminosité76	P	
Luminosite76	•	
M	Papier peint	
Mains libres	Paramètres	
Menu	Partager	
	PC Tool	108

Son photo	
Sonneries	
Téléchargements	
Sons72,	
Spécifications	
Symboles	12
T	
Téléphone	15
Allumer/éteindre	
Témoin de niveau de charge	
de la batterie	23
Temps / coût	82
Thèmes couleur	
Tonalité d'avertissement	
Touche	
Touches d'accès rapide	
Touches de raccourcis	
Transfert appel32	
T9	35
V	
Verrou automatique	90
Verrouillage SIM	
Volume	
W	
Wap push	97